

Dokumentation neuer Texte

Esther Eshel – Armin Lange – K. F. Diethard Römheld

In 1993 Sigrid Loersch ended her work with this „Dokumentation“. We are grateful to her for the initial impetus of this work. Beginning with issue 6/2, 1993 (former design) and 7/1, 1994 (new design), we decided to extend our area of research: all recently discovered or published semitic inscriptions, manuscripts etc. from (ancient) Israel and adjacent areas dating from Iron I to Bar Kokhba will be reviewed (starting from 1985, and screening primarily the last 5 years). Qumran will now be included. Extremely large texts and new copies of known texts (e.g. Bible) will be mentioned upon but not cited at length. Due to the financial restrictions of our libraries it is possible that we will only be able to review and report on some titles on a delayed basis if at all. Members of our documentation team will translate into German or English ancient texts which have been published in modern Hebrew. Initials will indicate the translator. Scholars are invited to send us offprints of articles and books for documentation.

Additional abbreviations used for describing of biblical material will follow the *Biblia Hebraica Stuttgartensia*. References for Qumran material will follow the conventions used in the DJD series. Other abbreviations are as follows:

Abb[ildung] = drawing/picture	Kol[umne] = col[umn]	P[ersonal]N[ame] (plural PNN)	v.Chr. = BCE
Anm[erkung] = note	n.Chr. = CE	rto. [recto]	Z[eile] = l[ine]
Frag[ment]	Ostr[acon]	Tf. [Tafel] = plate	
G[ötter]N[ame] = D[ivine]N[ame]	Pap[yrus]	vso. [verso]	

Finally we must thank the University Library, Tübingen, the Diözesan–Library, Münster, the Biblisch–Archäologisches Institut of the University of Tübingen, and all the seminary–libraries of the theological departments at our universities for their collaboration. We would like also Sheffield Academic Press for sending us copies of books for documentation.

I Eisenzeit i & ii

D. AMIT – Z. ILAN, *The Ancient Synagogue at Maʿon in Judah* (Qadmoniot 23, 1990, 115–125, [Hebrew]).

— A sherd with Hebrew inscription was found in Hurvat Maʿon (Hirbet Maʿin), south–east of Mount Hebron. The inscription is dated, based on paleographical reasons, to the 7th–6th centuries BCE: *gwr ḥpr* „Gur (son of) Ḥefer“ (E. E.; in 1 Chr 4,6 Hefer is one of Judah’s descendants).

N. AVIGAD, *The Inscribed Pomegranate from the „House of the Lord“* (Israel Museum Journal 8, 1989, 7–16;).

— Der Artikel stellt eine erst vor kurzem mögliche gewordene ausführliche Publikation eines schon länger bekannten eisernen Granatapfels dar, in den die Inschrift *qdš khnm lbj[ʿt jhw]ḥ* („Sacred donation for the priests of (in) the House of Yahweh“ 11) graviert wurde. Der Fundort ist unbekannt. „The total height of the pomegranate is 43 mm. (1.68 in.) and the diameter of the body is 21 mm. (0.83 in.). The body is solid but has a hole cut into its bottom, which is 6.5 mm. in diameter and 15 mm. deep . . . This hole most probably served to insert a rod, stick or shaft. Around the shoulder of the object is incised an inscription in paleo–Hebrew characters. A considerable part of the body is broken off, obliterating about one third of the inscription . . .“ (8). Paläographisch datiert die Inschrift in das 8. Jh. v.Chr. Es wird vermutet, daß der Gegenstand die Spitze einer Art Szepter darstellt, das im salomonischen Tempel in Gebrauch war. → A. Lemaire, *Une inscription paléo–hebraïque sur grenade en ivoire* (RB 88, 1981, 236–239).

N. AVIGAD, *A New Bulla of a Moabite Scribe* (EI 23, 1992, 92–93 [Hebrew]).

— The inscription of a seal impression, written in Moabite script, it can be dated to the 8th–7th centuries BCE: *kmšʿz ḥspr* „Kemoshʿaz the Scribe“ (E. E.).

N. AVIGAD, Two Hebrew „Fiscal Bullae“ (IEJ 40, 1990, 262–266).

— Im Artikel werden zwei Siegelabdrücke unbekanntes Fundortes (Privatbesitz) veröffentlicht.

1 Stempel (15 × 13 mm) in Lehmbulle (12 mm hoch):

- 1 *b 26* „In the 26th
- 2 *šnh* year
- 3 *ʾltd* Eltolad
- 4 *lmlk* to the king“ (262)

In der ersten Zeile des Abdrucks findet sich das hieratische Zahlzeichen 20 gefolgt von 6 vertikalen Strichen. Bei dem Text der Zeilen 1–2 handelt es sich um eine weit verbreitete Datierungsformel (vgl. Ez 29,17; 2Kön 22,3). Der Name des Königs, dessen Regierungsjahr gemeint ist, wurde hier ausgelassen. Eltolad ist eine Stadt im Nordnegev (Jos. 15,30; 19,4; 1Chr 4,29). Die Bulle versiegelte Ware, die dem König als Steuer abgetreten wurde. Paläographisch datiert sie gegen Ende des 7. oder Beginn des 6. Jh. v.Chr. In dieser Zeit regierte lediglich Josia 26 Jahre oder länger. Das Siegel stammt somit aus dem Jahr 613 v.Chr. (→ ders. Hebrew Epigraphy Today, Biblical Archaeology Today, 525–532).

2 Die Bulle ist unregelmäßig geformt und mißt 22 × 20 mm, der konische Siegelabdruck mißt 13 × 10 mm. „The top register is engraved with a schematic branch pattern. The two lower registers contain the name of the seal owner and his patronymic“ (265).

- 1 *ltht b* „(Belonging) to Taḥat
- 2 *n bsj* son of Besai“ (265)

Paläographisch datiert die Bulle in das späte 7. Jh. v.Chr. Die Abdrücke auf ihrer Unterseite zeigen, daß sie einen Behälter versiegelte.

N. AVIGAD, Two Seals of Women and Other Hebrew Seals (EI 20, 1989, 90–96, Hebrew).

— A group of 16 scaraboid seals of unknown provenance, written in paleo-Hebrew script. They are dated, based on paleography, to the 8th–7th centuries BCE:

- | | |
|--|--|
| # 1 <i>ʿmṁwǰhw</i> (belonging) to ʿImmanuyahu, | # 9 <i>ʿdnjh</i> (belonging) to ʿAdoniyahu, |
| <i>bt gdl</i> daughter of Giddel (or: Gadol) | <i>w šmʿ</i> (son of) Shemaʿ |
| # 2 <i>lsʿdh</i> (belonging) to Saʿadah | # 10 <i>lḥsljhw</i> (belonging) to Ḥiṣṣilyahu, |
| # 3 <i>ʿbdʿ</i> (belonging) to ʿAbdaʿ, | <i>ʿbdʿ</i> (son of) ʿAbdaʿ |
| <i>šrjhw</i> (son of) Šerayahu, | # 11 <i>lšlm</i> (belonging) to Shallum, |
| <i>jhj</i> (son of) Yehi | <i>hdjhw</i> (son of) Hodiyahu (or: Hadyahu) |
| # 4 <i>lmḥsjhw</i> (belonging) to Maḥseyahu, | # 12 <i>lšmrjhw b</i> (belonging) to Shemaryahu, son |
| <i>nbj</i> (son of) <i>nbj</i> | of Yirmiyahu (Jeremiah) |
| # 5 <i>lpljhw</i> (belonging) to Pelatyahu, | # 13 <i>lpdjhw</i> (belonging) to Pedayahu, |
| <i>bn kslʿ</i> son of Kislaʿ | <i>špl</i> (son of) <i>špl</i> |
| # 6 <i>lpljhw</i> (belonging) to Pelatyahu, | # 14 <i>lpšḥr</i> (belonging) to Pashḥur |
| <i>hlqjhw</i> (son of) Ḥilqiyahu | # 15 <i>lgrmjhw b</i> (belonging) to Gemaryahu, son |
| # 7 <i>ʿtjhw</i> (belonging) to ʿAtayahu, | <i>n ʿltn</i> of Elnatan (Elnathan) |
| <i>mtnjhw</i> (son of) Mattanyahu | # 16 <i>lrpʿbn</i> (belonging) to Raphaʿ, son of |
| # 8 <i>ʿḥmlk</i> (belonging) to ʿAhimelekh, | <i>ʿnt</i> ʿAnat |
| <i>jhwb</i> (son of) Yehoʿab | |

(E. E.)

G. BARKAY, A Bulla of Ishmael, the King’s Son (BASOR 290/291, 1993, 109–114).

— Die im Aufsatz veröffentlichte Bulle (17 × 18 mm) wurde kürzlich in Jerusalem erworben. „It is made of clay and bears an impression of a seal written in ancient Hebrew script“ (109). „The script is typical of seals from the late Judean Monarchy, and can be dated to the end of the seventh or the early sixth century“ (109).

- 1 *ljšmʿl* „belonging to Ishmael,
- 2 *bn hmlk* the king’s son.“ (109)

„The collective title «the king’s son,» is associated with state officials and the nobility of Jerusalem in the seventh century B.C.E. (Zeph 1:8) . . . Ishmael, the owner of the seal with which the bulla was stamped, probably may be identified with the historical figure of Ishmael, son of Nethaniah, the son of Elishama of the Royal Family (2 Kgs 25:23–25; Jer 40:13–15; 41:1–8)“ (110).

G. BARKAY, A Group of Stamped Handles from Judah (EI 23, 1992, 113–128, [Hebrew]).

— 36 jar handles with seal impressions, which originate from clandestine excavations in one of the Judean sites, probably Tell Beit Mirsim. They date to 705–701 BCE 17 of these handles bear the *lmlk* inscription with the name of one of the four cities: *hbrn* – 2 handles; *zjp* – 2 handles; *šwkh* – 6 handles; *mmšt* – 5 handles; 2 undefined; 13 handles show „private“ seal impressions of royal officials:

# 1	<i>lmsl</i>	(belonging) to Meshullam,	# 9	<i>jhwħjl</i>	Yehoħail,
	<i>m'lntn</i>	(son of) 'Elnatan		<i>šħr</i>	(son of) Shaħar (or Shoħer)
# 2-4	<i>lnħm</i>	(belonging) to Naħum,	# 10-11	<i>lnħm</i>	(belonging) to Tanħum,
	<i>'bdj</i>	(son of) <i>'bdj</i>		<i>mgn</i>	(son of) Miggen (or Maggen)
# 5-6	<i>lnħm</i>	(belonging) to Naħum,	# 12-13	<i>mn]ħ[m]</i>	[Mena]ħe[m],
	<i>ħšlj[hw]</i>	(son of) Hiššilya[hu]		<i>j]bnħ</i>	(son of) Y[obnah]
# 7-8	<i>lšlm</i>	(belonging) to Shallum			
	³ [ħ]	(son of) ² [ħ]			(E. E.)

Y. BEIT-ARIEH, An Inscribed Jar from Ĥorvat 'Uza (EI 24, 1993, 34–40.232*).

— In Schicht 4 von Ĥorvat 'Uza (Raum 370) fanden sich 2 Scherben eines mit Listen von PNN beschrifteten Kruges (keine Ostraka!). Die paläohebräische Schrift ähnelt dem in Juda am Ende der Königszeit verbreiteten Schrifttyp. Beide Listen stammen vom gleichen Schreiber. Die hierarchische Anlage könnte darauf hinweisen, daß es sich um Arbeitslisten etwa in der militärischen oder zivilen Verwaltung handelt. Die letzten Zeilen der beiden Aufschriften tragen jeweils die Unterschrift des in der Hierarchischen Liste nicht genannten Vorgesetzten.

# 1	1	<i>ršn</i>	Erster
	2	<i>'ldj ntn · nħmj[hw]</i>	nach Natan ist Neħemjahu,
	3	<i>qsjn lmħ gdlj</i>	Hauptmann für die große Einheit (?).
	4	<i>šnj lnħmjhw 'l[. . .]</i>	Zweiter nach Neħemjahu ist El[. . .]
	5	<i>šnj lħtnħ · ml[š]</i>	Zweiter nach <i>ħtnħ</i> ist <i>mlš</i>
	6	<i>šlšj · 'l]dj[. . .]</i>	Dritter na[. . .]
	7	<i>šlšj[. . .]</i>	Dritt[er . . .]
	8	<i>rb'j[. . .]</i>	Vierter [. . .]
	9	<i>hw[. . .]</i>	[. . .]
# 2	1	<i>[q]syn 'lntn</i>	[Hau]ptmann Elnathan ist
	2	<i>[q]syn lmħ gdlj</i>	[Hau]ptmann für die große Einheit (?).
	3	<i>šnj ldtđ · mlš</i>	Zweiter nach <i>dtđ</i> ist <i>mlš</i> .
	4	<i>šnj lg'lj 'bjhw</i>	Zweiter nach <i>g'lj</i> ist Abijahu.
	5	<i>šlšj lmlš j'znjhw bn š[. . .]</i>	Dritter nach <i>mlš</i> ist Ja'azanjahu der Sohn des [. . .]
	6	<i>šlšj l'bjhw 'ljšb</i>	Dritter nach Abijahu ist Eljaschib.
	7	<i>rb'j lj'znjhw j'znjhw bn[. . .]</i>	Vierter nach Ja'azanjahu ist Ja'azanjahu der Sohn des [. . .]
	8	<i>hwš'jhw nwh · mplqm</i>	Hoscha'jahu, <i>nwh</i> , die Aufteilenden. (A. L.)

Der Name *dtđ* (# 2, Zeile 3) ist in semitischen Texten nicht belegt. Der Name *nwh* (# 2, Zeile 8) ist ebenfalls unbekannt. Das Wort *mplqm* (# 2, Zeile 8) kommt nur in dieser Krugaufschrift vor. Es handelt sich entweder um ein von der sonst unbekanntenen Wurzel *plq* gebildetes Tätigkeitswort oder aber um einen Wechsel von *g* zu *q*, dann wäre *mplqm*, „die Aufteilenden“ zu lesen.

Y. BEIT-ARIEH, A Literary Ostracon from Ḥorvat ʿUza (Tel Aviv 20, 1993, 55–63).

F. M. CROSS, A Suggested Reading of the Ḥorvat ʿUza Ostracon (Tel Aviv 20, 1993, 64f.).

—, „The ostracon discussed here was discovered in the eastern compartment of the front chamber of the gate in Stratum IV, dated to the second half of the 7th century B.C.E. It was found in an earth layer about 30 cm. above the floor level“ (Beit-Arieh, 55). Die paläohebräische Schrift des Ostrakons weist ebenfalls in diese Zeit. Der Text ist in hebräischer Sprache verfaßt worden:

1	ʔm bšlj bmr[. . .]	„if, in quietude (and) in a place of safety [
2	lšnth wlgdlj[. . .]	to change it (?) and to magnify. . . [
3	hnh lšnth[. . .]	Behold to change it (?) [
4	wʔmlʔ jrʔ kl[. . .]	and if not, he will fear all (?). . . [
5	[. . .]dk jšqlk [h. . .]	[] . . . (?) he will weigh you [
6	[. . .]šl ʔlj[. . .]h[. . .]	[]
7	ʔl m[. . .] wjsʔ bkjt šbtkh[. . .]	to [] and he removed the weeping of your sitting (in mourning) [
8	wʔllt jsʔ[. . .]	and violent deeds he will remove. . . [
9	ʔ pn[jkh]whtʔrth[. . .]	before you (?) and you will be stripped naked [
10	bdnt	in judgments (?)
11	jmhš zrʔtkh[]bplš[. . .]	he will shatter your arms (might) . . . in shuddering [
12	ʔsr jmt whjh tr[ʔh?] w[r]ʔš	restricted in days. And there shall be reeling (?) and tearing (?) [
13	wqbrkh ḥrb	and your grave will be desolate.“

(Transkription und Übersetzung bei Cross, 64).

F. M. CROSS, Newly Discovered Inscribed Arrowheads of the Eleventh Century BCE (Israel Museum Journal 10, 1992, 57–62).

— Die beiden im Artikel veröffentlichten phoenizischen Pfeilspitzen sind unbekannter Herkunft, können aber mit Hilfe der Paläographie in die Mitte des 11. Jh. v.Chr. datiert werden.

1 (Israel Museum 86.59.88): Die Pfeilspitze ist 6,2 cm lang und ihre maximale Breite beträgt 1,35 cm. rto: *ḥš bnjʔ vso: rb ʔlp* „Arrowhead of Banayaʔ Commander of a Thousand“ (58).

Bei *rab ʔalp* handelt es sich um einen hohen militärischen Rang, der dem hebräischen *šar ʔaelaf* (1 Sam 18,13–16) vergleichbar ist.

2 (Israel Museum 86.59.87): Die leicht beschädigte Pfeilspitze ist 4,8 cm lang, ihre maximale Breite beträgt 1,4 cm. „The tang has been broken off; were it intact, the arrowhead would be roughly the size of the Banayaʔ Arrowhead . . .“ (59). Die Inschrift lautet: *ḥš jšʔ* „Arrowhead of *Yišaʔ*“ (59).

„The name *jšʔ* should be compared with the biblical *jšj yišay*, Jesse, the father of David“ (59). → F. M. Cross, Newly Discovered Inscribed Arrowheads of the 11th Century B.C.E. (Biblical Archaeology Today 1990, 533–542).

L. G. HERR – L. T. GERATY – O. S. LA BIANCA – R. W. YOUNKER, Madaba Plains Project: The 1989 Excavations at Tell El-ʿUmeri and Vicinity (Annual of the Department of Antiquities of Jordan 35, 1991, 155–180, hier 159.175).

— „Two seal impressions on jar handles were found in topsoil (sc.: Feld A, Phase 1) with an inscription containing one name, *lbʔrʔmn* (Belonging to Beʔerʔammon). The paleography suggests a date in the late 7th to 6th centuries B.C. — Although the latest pottery in topsoil suggests a date in the Byzantine period, these inscriptions must date earlier“ (159).

G. VAN DER KOOIJ – J. HOFTIJZER: Inscriptions (G. van der Kooij, – M. M. Ibrahim [edd.], Picking up the Threads . . . A Continuing Review of Excavations at Deir Alla, Jordan. Leiden 1989, 62–70 und Katalog, 91–110), 69–70 und 94. 97. 103–4.

— Das eisenzeitliche Töpferwerkzeug (Schaber) DA 1967 (1967), im Katalog # 18, enthält einige geritzte Buchstaben in einer (hier nicht näher kommentierten) unbekanntem Schrift.

Das Krugfragment DA 1818 (1967), im Katalog # 32, aus dem Ende des 9. Jh. v.Chr. zeigt eine nach dem Brennen geritzte Inschrift: *zj šr^s* „belonging to Shar^a“ (70).

Das (Keramik-) Ostrakon DA 2230 (1967), im Katalog # 63, enthält ein vor dem Brennen geritztes Alphabet, das ursprünglich den ganzen Rand der Schale geschmückt haben muß. Es sind noch 6 Buchstaben erhalten, die auch als Vokalbuchstaben verwendbaren Letters *h* und *w* fehlen jedoch:

² *b g d bz h*. Der Fund datiert auf Ende 9. Jh. v.Chr.

Das Kalksteingewicht DA 2000 (1967), J 12146, im Katalog # 97, enthält eine mit DA 1818 (1967) # 32 (s.o.) zusammensiehende Ritzinschrift: *bn šr^s* „stone of Shar^a“ (70).

Das Ostrakon DA 2755 (1982), im Katalog # 123 (kein vollständiger Text erkennbar, keine Transkription!), weist beidseitig eine Tintenbeschriftung auf. Der Schriftduktus ist (aram.-) ammonitisch. Das auf 600 v.Chr. datierte Ostrakon enthält eine Liste von ammonitischen PNN. S. 69 wird auf den fem. PN ² *ht-b bt* . . . sowie den PN ² *lnr bn lnmb* (vso. 4) verwiesen.

Das aus neuassyrischer Zeit stammende Gewicht DA 2632 (1978), im Katalog # 142, trägt die Inschrift 2 x „2 Shekel“.

A. LEMAIRE, Cinq nouveaux sceaux inscrits ouest-sémitiques (Studi Epigraphici e Linguistici 7, 1990, 97–109).

— Der Aufsatz publiziert 5 bislang unbekannte Siegel aus dem 8. bis 6. Jh. v.Chr.

1 Das skaraboide Siegel besteht aus Amethyst und mißt 20×15 mm. Es ist mit einer Sphinx verziert, die die ägyptische Doppelkrone trägt; neben der Sphinx ist ein ² *Anh* Zeichen zu sehen. Die Inschrift ist in paläohebräischer Schrift geschrieben. Das Siegel dürfte israelitischen Ursprungs sein und aus dem 8. Jh. v.Chr. stammen: *lhppjw* „à Ḥappayaw“ (98).

2 Das skaraboide Siegel besteht aus Karneol und mißt 11,2×10,0×6,4 mm. Aus paläographischen Gründen ist es Ende des 7. oder Anfang des 6. Jh. v.Chr. zu datieren: „Les deux lignes d'écriture sont séparées par un motif décoratif à trois éléments: un cercle plein entre deux flammes ou bourgeons de lotus . . .“ (101). Das Siegel ist jüdischen Ursprungs, die Inschrift ist in paläohebräischer Schrift geschrieben:

- 1 *lp²rr* „à Pa²ur
- 2 *bn blgj* fils de Bilgay“ (101).

3 Das skaraboide Siegel besteht aus Achat und mißt 21×14,6×8 mm. Abgebildet ist „une scène d'adoration (ou d'alliance?), avec deux personnages debouts, face à face“ (103). Das Siegel ist wahrscheinlich moabitischer Herkunft und in das 8. Jh. v.Chr. zu datieren: *škr Šakar* (104).

4 Das Siegel ist aus Achat gefertigt und mißt 19×14×6 mm. Bild und Schrift sind durch eine doppelte Linie voneinander getrennt: Zwei ² *Anh* Zeichen rahmen den Gott Schin, dessen Kopf als Mondsichel dargestellt ist. Die Schrift ist paläoaramäisch. Das Siegel stammt aus dem 7. Jh. v.Chr.: *šwr* „à ² *Awir*“ (105).

5 Das skaraboide Siegel besteht aus Achat und mißt 26×17×10 mm: „Sa face gravée, légèrement bombée, comporte la représentation figurée d'un ibex/bouquetin galopant à droite devant une fleur de lotus . . .“ (106). Das Siegel ist zwischen 700 und 500 v.Chr. zu datieren, die aramäische Inschrift ist in paläoaramäischer Schrift geschrieben: *šb²dn bt sd/rd/r* „à Abi²idin fille de S. . .“ (108).

S. MÄHRER, Ein Namen- und Bildsiegel aus ² *En Šems* (Beth Schemesch) (ZDPV 108, 1992, 68–81).

— In der Nordwestnekropole von ² *En Šems* wurde ein aus graubeigem Kalkstein bestehendes quadratisches Siegel (17,3 × 17,3 × 8 mm) gefunden. Aus paläographischen Gründen ist es in das frühe 7. Jh. v.Chr. zu datieren. Die Rückseite ist mit einer Schalenpalmette verziert, die Vorderseite trägt eine Inschrift:

- 1 *šh²mh* „[Siegel] des ² *h²mh*
- 2 *šhw* [Sohnes] des ² *šhw*“ (69)

Y. NADELMAN, Vessels From a *Favissa* of the First Temple? (Bulletin of the Anglo-Israel Archaeological Society 11, 1991–1992, 18–21).

— Bei der 1970 südlich des herodianischen Tempelbergs gefundenen künstlichen Höhle (locus 6015) handelt es sich um eine phönizische Grabhöhle, die später als *Favissa* verwendet wurde, „possibly for disused vessels from the First Temple“ (18). Darauf deutet ein Schale aus dem 8. bzw. 7. Jh. v.Chr. mit der Inschrift *qd[š]* [„sanctity“ (18)] hin.

T. ORNAN – B. SASS, A Product of Cultural Interaction: The Seal of Nergal–sallim (Israel Museum Journal 10, 1992, 63–66).

— Der Artikel veröffentlicht ein aus dem 7.–5. Jh. v.Chr. stammendes Siegel westsemitischer Herkunft. Der Text bietet zwei babylonische Namen in paläoarmäischer Schrift: *lnrglslm br ḫ'rs* „Belonging to Nergal–sallim, son of Aḫḫe-eres“ (63).

J. B. PRITCHARD, Sarepta IV. The Objects from Area II,X (Publications de l'Université Libanaise, Section des Études Archéologiques II), Beirut 1988.

— Bei den „University Museum of the University of Pennsylvania Excavations“ im libanesischen Sarafand (Sarepta) wurden einige phönizische Inschriften entdeckt und z.T. erst nun publiziert; unklare Lesungen und Einzelbuchstaben werden hier übergangen:

1: Ein Elfenbeinplättchen (5 × 3,3 cm) aus dem 7. Jh. v.Chr. trägt die geritzte Inschrift (S. 7–8, Abb. 1):

(1) *hsml · ʔ p^c* „The statute which made

(2) *l šlm · bn m* ŠLM, son of

(3) *p^l bn ʔj · l* MP^L, son of ʔZY for

(4) *tn^t šrt* Tanit Ashtar“

3: Eine Keramikscherbe (15,6 × 18,7 cm) trägt den nach dem Brennen geritzten PN *ʔšmnjtn*. Die (ungelenke) Schrift datiert in 5. Jh. v.Chr. oder später (S. 9–10; Abb. 1).

4: Ein Keramikkrug (erhaltene Scherbe 7 × 4 cm) erhielt vor dem Brennen im 4. Jh. v.Chr. die Ritzinschrift . . . *ʔšh bn ʔ*. . . (S. 10; Abb. 1).

7: Ein Keramikkrug (erhaltene Scherben 9,4 × 7,7 cm und 6,5 × 5,2 cm) erhielt vor dem Brennen im 7. Jh. v.Chr. oder geringfügig später die Ritzinschrift *h*. . . *tl^t* (S. 11–12, Abb. 1).

9: Eine Keramikscherbe (erhaltene Scherbe 8,5 × 6 cm) erhielt vor dem Brennen die Ritzinschrift *gr* (undatiert; S. 12; Abb. 2).

10: Eine Keramikscherbe (erhaltene Scherbe 14,2 × 5 cm) erhielt nach dem Brennen im 8./7. Jh. v.Chr. die Ritzinschrift . . . *ʔtb* (S. 13; Abb. 2).

11: Ein Keramikobjekt (erhaltene Scherbe 4,9 × 4,3 cm) erhielt vor dem Brennen im 7. Jh. v.Chr. die Ritzinschrift *ʔ* (S. 13; Abb. 2).

13: Eine Keramikscherbe (1 × 6,9 cm) trägt die rote Tinteninschrift *g^ē* (700 v.Chr.; S. 13; Abb. 2).

14: Eine Keramikscherbe (12 × 13 cm) trägt die rote Tinteninschrift *mr* (8./7. Jh. v.Chr.; S. 14; Abb. 2).

H. SADER, Phoenician Stelae from Tyre (Berytus 39, 1991, 101–124).

— Bei der illegalen Ausgrabung eines Kinderfriedhofes in Tyrus wurden 200 Stelen gefunden, von denen 19 sichergestellt werden konnten. 9 dieser Stelen tragen phönizische Inschriften (6 sind zusätzlich mit Symbolen versehen), 3 weitere tragen nur Symbole. In diesem Aufsatz werden vier der neun Inschriften veröffentlicht. „According to the available paleographic evidence, it appears that the cemetery was in use for four centuries at least . . . (scil. 9.–6. Jh. v.Chr.; 122)“ (im Heft finden sich noch weitere Publikationen zu dem Fund).

Stele TT 91.S1: „The paleographic evidence . . . suggests a date in the 8th or the 7th cent. B.C. at the least“ (111). Die Inschrift lautet: *grh^l/mn*. „The personal name *grh^lmn* «the client of (the god Baal) Hammon» or «the client of the *hmn*» is attested here for the first time“ (111).

Stele TT 91.S2: Paläographisch ist die Stele in die Zeit zwischen dem Ende des 7. und dem Ende des 6. Jh. v.Chr. zu datieren.

1 *tn^t* „To Tanit

2 *šb^c ʔ šb^c*

- 3 *št ʔl* wife of ʔlm.“ (113)
4 *m*

Stele TT 91.S7: Aus paläographischen Gründen ist die Inschrift der Stele nicht später als in das 8. Jh. v.Chr. zu datieren. Der Text lautet: *mlqrt/lb* „Melqart ist my father“ (117).

Stele TT 91.S9: Der paläographische Befund legt eine Datierung nicht später als das 7. Jh. v.Chr. nahe: *grgš*. Es handelt sich um einen aus dem Ugaritischen und Punischen bekannten Eigennamen, dessen Bedeutung unklar bleibt.

H. SADER, Phoenician Stelae from Tyre (Studi Epigrafici e Linguistici 9, 1992, 53–79).

— Es handelt sich um die Fortsetzung des in Berytus 39 erschienen Artikels gleichen Titels.

Stele TT 91.S3: „The paleographic evidence suggests a date in the late 7th of the 6th cent. B.C. at the latest“ (55).

- 1 *bn tn* *bn tnt ʔ* ist ein hier erstmals belegter Eigenname mit der Bedeutung „son
2 *t ʔ* of Tanit, The High One“ (55).

Stele TT 91.S4: Die Inschrift datiert aus paläographischen Gründen in das 7. Jh. v.Chr. Über der Inschrift findet sich eine kleine Sonnenscheibe.

- 1 *l* „The personal name *lbʔy* written on S4 is a hypocoristic meaning «DN is a lion»“
2 *bʔ* (56).
3 *j*

Stele TT 91.S5: Aus paläographischen Gründen ist die Inschrift dieser Stele in das 6. Jh. v.Chr. zu datieren. Auf der Rückseite der Stele findet sich ein 21 cm hohes *ʕanh*-Zeichen.

- 1 *ʔbd* „The inscription gives the name of the dedicator and that of his father“ (57)
2 *[nj] bn*
3 *bʔl*
4 *j*

Stele TT 91.S8: „The paleographic evidence of S8 suggests a date in the 9th cent. B.C. or the 8th cent. at the latest“ (58f.).

- 1 *štrt* *štrt lʔʔt* meint „Astarte the Mighty One, a personal name attested here for
2 *lʔ* the first time“ (58).
3 *t*

Stele TT 91.S9: „The paleographic evidence dates the stele to the 8th or 7th cent. B.C. at the latest“ (60). Der Text der Inschrift lautet: *ʔmt/lšmn* „To ʔmtšmn“ (59).

II Babylonisch-persische Zeit

K. BEYER – A. LIVINGSTONE, Eine neue reichsaramäische Inschrift aus Taima (ZDMG 140, 1990, 1–2).

— Im Aufsatz wird eine aus Taima stammende reichsaramäische Inschrift publiziert, die ca. 400 v.Chr. zu datieren ist. Über der Inschrift befindet sich ein Stierkopf.

- 1 *zj qrb tjmw br ʔlh̄w* „(Dies ist) das, was Taymū, der Sohn des ʔEḫāhū ge-
stiftet hat
2 *ldr̄ʕ lh̄jj npšh* dem (göttlichen schützenden) Arm für das Leben seiner
Seele
3 *wnpšhwm zj prqmnn[w]* und der Seele des Parqumannān[ū]
4 *br wʕdw (wʕrw) [w]krjmw brh zj* des Sohnes des Wāʕdū (Wāʕrū) [und] des Karīmū des
Sohnes des
5 *[pr]qh̄jw* [Par]quḫayyū“ (2).

P. BORDREUIL – D. PARDEE, Le papyrus du marzeah (Sem 38, 1990, 49–73).

— Der Artikel stellt die Erstpublikation eines den Autoren vom Western Asiatic Department des Britischen Museums zur Publikation überlassenen Papyrusröllchens dar. Der wahrscheinlich aus

dem östlich des Toten Meers gelegenen Tell Iktanu stammende Papyrus ist mit einem am unteren Rand leicht beschädigten Siegelabdruck versehen. Der Abdruck hat einen Durchmesser von ca. 1,5 cm und trägt die zweizeilige Inschrift:

- 1 *lmlk* „Appartenant au roi
- 2 *ʔkt[...]* de ʔKT[-]“ (51).

Der Papyrus mißt 12,5×2,5 cm und ist einseitig mit zwei Zeilen beschrieben:

- 1 *kh·mrw·lhn·lsr·lk·hmrzḥ·whrhjn·wh* „Ainsi ont parlé (les) dieux à Sara²: Pour toi le *marzeah* et les meules et la
- 2 *bjt·wjs²·rhq·mhm·wmlk²·hšlš* maison; et que Yiś²a²(y) renonce (litt. [en] est loin); et Milka² (est) le garant“ (52).

Die Schrift ähnelt der von paläohebräischen Ostraka. Papyrus und Siegel sind aus paläographischen Gründen in das 6. Jh. v.Chr. zu datieren. Sprachlich handelt es sich um einen moabitischen Dialekt, der dem der Mesa-Inschrift jedoch nicht ähnelt.

D. DEMPSEY, An Ostrakon from Tell Nimrin (BASOR 289, 1993, 55–58).

— Bei einer Ausgrabung in Tell Nimrin (Jordanien) wurde 1989 ein aramäisches Ostrakon gefunden. Die kursive Schrift macht eine Datierung gegen Ende des 5. Jh. oder Anfang des 4. Jh. v.Chr. wahrscheinlich. Der Text des Ostrakons ist vollständig erhalten.

- 1 *ʔdḥth grb p* „ʔAbd²atē a jar, a half
- 2 *ʔqwb ʔym bgwp* ʔAqqūb servant of *bgwp*
- 3 *grb* a jar“ (55).

ʔdḥth ist ein aramäischer Eigenname („servant of ʔAte“ 55), der auch im Syrischen belegt ist (→ J. Segal, Some Syriac Inscriptions on the 2nd–3rd Century A.D., BSOAS 16, 1954, 13–36). „*ʔqwb*, Hebrew or Aramaic personal name. A qattūl noun type to the root *qb*, «to protect»“ (55). „*bgwp*. Perhaps a Persian personal name, the first element of which is *baga* – «lord» or «god»“ (56).

R. DEUTSCH, Six Unrecorded „Yehud“ Silver Coins (Israel Numismatic Journal 11, 1990–1991, 4–6).

— Im Aufsatz werden 6 Münzen aus dem 4. Jh. v.Chr. publiziert. Auf vier Münzen sind paläohebräische Legenden erhalten.

Silberdrachme

- # 1 „Obv.: Head of Athena r., wearing helmet with three olive leaves.
Rev.: Owl standing r., facing; behind it on l. olive-spray. Paleo-Hebrew legend, retrograde, from lower l. upwards: *jhd*“ (4)

Hemioblen

- # 2 „Obv.: Head of Athena (?) with ear-ring r., wearing helmet with concentric triangles.
Rev.: Owl standing r., facing; behind it on l. lily. Paleo-Hebrew legend on r.: *dh[l]* . . . , i. e. the first and the third letters transposed.“ (4).
- # 3 „Obv.: Flower.
Rev.: Bird (dove?) standing r., head turned backwards. Paleo-Hebrew legend above bird *jh* . . . (letters inverted, reading from r. to l.).“ (5)
- # 4 „Obv.: Human head, facing.
Rev.: Owl standing r., facing; the feathers of the head forming a beaded circle. Paleo-Hebrew legend: on r. downward *jhzqjh* (*yehizqiyah*), on l. upward *hphh jh(d)* (*ha-pehā yh(d)*).“ (5f).

L. G. HERR, Two Stamped Jar Impressions of the Persian Province of Ammon from Tell El-ʔUmeiri (Annual of the Department of Antiquities of Jordan 36, 1992, 163–166).

— In Tell El-ʔUmeiri wurden auf den Griffen zweier Tonkrüge zwei aramäische Siegelabdrücke mit identischem Text gefunden. Aus paläographischen Gründen sind die Abdrücke in die 2. Hälfte des 6. Jh. v.Chr. zu datieren. „ . . . given the data and the script of the impressions, we have found the first examples . . . of Persian provincial seals for the Province of ʔAmmon“ (166). *šbʔlʔmn* „Shuba²

‘Ammon‘. „«Shuba³» indicates either the governor or the treasurer of the Persian province mentioned in the second line“ (166).

L. G. HERR, *What Ever Happend to the Ammonites?* (BAR 19.6, 1993, 25–35.68).

— In dem Aufsatz findet sich die Abbildung eines noch unveröffentlichten Ostrakons aus Tell el-‘Umeiri (32). „It may have been a letter addressed to the king, but it still contained several typical Ammonite names“ (32). Die ammonitische Schrift des Ostrakons kann in die Mitte des 6. Jh. v.Chr. datiert werden.

Weiterhin fand sich ein Siegelabdruck mit einer in ammonitischer Schrift (frühes 6. Jh. v.Chr.) geschriebenen Legende:

- | | | |
|---|-------------------------------------|---------------------------------------|
| 1 | <i>lmlkm^wwr</i> | „Belonging to Milkom ³ ur, |
| 2 | <i>b</i> | servant |
| 3 | <i>db^ljs^c</i> | of Baalyasha“ |

Bei *b^ljs^c* handelt es sich um den in Jer 40,14 genannten ammonitischen König Baalis.

Im Aufsatz findet sich die Teilphotographie einer in Araq el-Emir oberhalb des Wadi Sir (ca. 5 Meilen westlich von Amman) gefundenen Inschrift, auf der der Name Tobia zu erkennen ist (33).

P. KYLE MCCARTER JR., *An Inscribed Phoenician Funery Situla in the Art Museum of Princeton University* (BASOR 290-291, 1993, 115–120).

— „A bronze situla in the Art Museum of Princeton Universtiy is decorated with traditional Egyptian funeral motifs and bears a Phoenician inscription of the sixth century B.C.E. invoking the goddess Isis“ (115): *šj tt n hn whjm l^bbdph bn³ bd³* „May Isis grant favor and life to ‘Abdi-Ptah son of Abdo³!’“ (115).

H. LOZACHMEUR, *Un ostracon araméen inédit d’Eléphantine* (Sem 39, 1990, 29–37).

— Im Aufsatz wird ein bislang unveröffentlichtes und beidseitig beschriebenes aramäisches Ostrakon aus Elephantine veröffentlicht, das 6 cm hoch und 7,8 cm lang ist. Mit Hilfe der Paläographie wird der Text in das 5. Jh. v.Chr. datiert:

Konkave Seite:

- | | | |
|---|----------------------------------|---|
| 1 | [...] <i>mn</i> | „[...]de |
| 2 | [...] <i>n³nh</i> | [...]moi/je |
| 3 | [...]o <i>lkm lm</i> | [...] à vous, à savoir/en ces termes: |
| 4 | [...]o <i>thwšrw lj</i> | [...] 10 (?) vous m’enverez |
| 5 | [...] <i>lhm w^lhw</i> | [...] du pain, et ce n’est pas lui (qui)“ (32). |

Konvexe Seite:

- | | | |
|---|---|--|
| 1 | <i>h³tm hlw kl bq</i> [...] | „a mis à l’écart et scellé; voici toutes les cru[ches] (?) |
| 2 | <i>j³tm³n h³ m³</i> [...] | ... sont impures. Voici, [...] |
| 3 | <i>lhm³ zj hwš[rt]</i> | le pain que j’ai envo[yé ...] / tu as/il a envo[yé ...] |
| 4 | <i>lk³ tml</i> [...] | à toi (?) hier [...] |
| 5 | <i>k³n ʔ</i> [...] | maintenant que ... ne pas [...] |
| 6 | <i>lj l</i> [...] | à moi pour [...]“ (32). |

Y. MESHORER – S. QEDAR, *The Coinage of Samaria in the Forth Century BCE*, Jerusalem 1991.

— In dem Band wird zum einen der sogenannte „Samaria Schatz“ und zum anderen alle Münzen publiziert, von denen man annimmt, sie seien von der Münze Samarias geprägt worden. Zusätzlich werden zwei beschriftete bullae veröffentlicht. Alle Funde sind in das 4. Jh. v.Chr. zu datieren.

Bullae:

„The first of the bullae is inscribed in Paleo-Hebrew: [...]*jhwb bn (sn)/bl³ pht šmr(jn)* — [...]*yahu*, son of (San)ballat, governor of Samaria. It was found on a papyrus in the W. Daliyeh cave. The other bulla depicts a winged griffin and bears a retrograde inscription below: *jšm^cʔ* — *YŠM^c ʔL*. The letter ³is in Paleo-Hebrew, while the rest of the inscription is in Paleo-Aramaic. Two such bullae were in a hoard of twenty, said to have been found in the vicinity of Samaria“ (12f.).

Münzlegenden:

Die Münzen tragen folgende Ortsbezeichnungen: *šmrjn* (Münze 1, 3, 5, 8, 9, 13, 15, 16, 17) *šmr* (Münze 10, 11, 19), *šm* (Münze 20) *šn* (Münze 21, 22), *š* (Münze 44, 56, 64), *mbjg* (Münze 18). „Our conclusion is that the expression «ŠMRYN» has a twofold meaning and indicates the name of the city as the capital («Birta») of the province («Medinata»)“ (13). *mbjg*: „This name appears on one coin type (No. 18), which has the name of Samaria on its obverse. It is curious to find the name of another city on the same coin. MBYG is the name of Hierapolis, also known as MBWG or MNBG“ (14).

Ferner finden sich auf den Münzen folgende Götter oder Menschen bezeichnende Eigennamen: *jrb'm* (Münze 23–27), *hjm* (Münze 28), *hnnjh* (Münze 29, evtl. 30), *bt* [für *bgbt* (Bagabat), Münze 31, 33, 34], *bdjhl* (Münze 35–37), *jhw'nh* (Münze 38), *bd'l* (Münze 39–40), *sn* (für *snblt* oder *sn'blt* [= Sanballat] Münze 41–44), *bdjh* (Münze 46–47), *dl* (für *dljh* [= Delayah?] Münze 49), *mz* (für *mz dj* [= Mazaeus] Münze 14, 16, 21, 48). Desweiteren finden sich auf den Münzen die Abkürzungen *b* und ^ε.

Bei den Münzen 31 und 38 handelt es sich um Bilinguen. Die Münze 31 trägt recte die Legende *bt* und verso die Legende ΒΑΓΑΒΑΤΑΣ. Dies zeigt, daß die Abkürzung *bt* mit *bgbt* aufzulösen ist. *bg* ist von der iranischen Gottheit *baga* herzuleiten, der Name ist mit „house of God“ wiederzugeben (15). Münze 38 trägt recte die griechische Legende ΙΕΥΣ (Zeus). „Clearly the bearded male figure seated on the throne and holding a flower, depicted on this coin, is an imitation of Cilician prototypes accompanied by inscriptions such as Β'Λ ΤΡΖ (Baal of Tarsus) or Β'Λ ΔΓΝ“ (18). Verso findet sich der Name *jhw'nh*. Desweiteren finden sich auf den Münzen die Abkürzungen *b* und ^ε.

Eine Besonderheit stellt die Münze # 54 dar (Obole):

„Obv.: Sidonian galley to l., with oars and row of shields along bulwark; above *b* . . . ; below, in two lines, Aramaic letters: in alphabetic order:“ 1 *bgdhw* 2 [z]htjkl

„Rev.: Two Persian kings standing facing each other, wearing kidaris and kandys, resting l. hand on each other's shoulder, holding dagger in their r. hands; between them, lion seated to r.“ (54).

J. NAVEH, On Sherd and Papyrus, Jerusalem 1992 (Hebrew).

— This volume includes two unpublished ostraca:

The first ostrakon was found in the City of David, Jerusalem. It dates to ca. 300 BCE, and records the amount of wheat or barley given or received (50).

1 *zbdjh q 3* „Zebadyah 3 Qabs“.

2 *šlm[j] s l q 4* „Shalmaj 1 She'ah, 4 Qabs.“

The second ostrakon was also found in the City of David, Jerusalem, and dates to the end of the 4th or the beginning of the 3rd century BCE: *kkrn* [1] *ʔlp lhnnjh bšq* „Dough for one thousand loaves of bread, for Hananjah“ (55).

B. PORTEN – A. YARDENI, Three Unpublished Aramaic Ostraca (Maarav 7, 1991, 207–227).

— Im Aufsatz werden 3 Ostraka publiziert, zwei stammen aus dem britischen Museum und sind unbekannter Herkunft, ein weiteres Ostrakon stammt aus der Papyrussammlung der österreichischen Nationalbibliothek:

BM 45035: „According to the handwriting, it would appear to belong to the same «anonymous scribe» identified by Joseph Naveh as the composer of some thirty other ostraca written ca. 475 B.C.E. (sc.: from Elephantine)“ (205f.; → J. Naveh, The Development of the Aramaic Script, Proceedings of the Israel Academy of Sciences and Humanities 5/1, 1970, 36–37). Das aramäische Ostrakon ist sowohl auf der konkaven als auch auf der konvexen Seite mit jeweils einem Brief beschrieben. Die Briefe wurden von verschiedenen Personen diktiert:

konkav

1 *šlm mjkh mn ntn br gmrjh*

2 *k'n ʔh 'l mhr w'p p'srn*

3 *hlw škr hw lh(j) lmhr*

„Greeting (to) Micaiah from Nathan son of Gemariah.

Now, come, enter tomorrow without fail:

Lo, it is wages for me (or: him) for tomorrow.

4	<i>k'n ʔ tpśr lm ʔth</i>	Now, do not fail to come
5	<i>mḥr</i>	tomorrow“ (210).
	konvex	
1	<i>šlm mjkh mn jdnjh knt</i>	„Greeting (to) Micaiah from Jedaniah. Now,
2	<i>hlw šlht lk ʔml bšm</i>	lo, I sent (word) to you yesterday in the name of
3	<i>hwdwjh br zkrjh lm</i>	Hodaviah, son of Zechariah, saying,
4	<i>ʔth ljwmʔ znh wlʔ</i>	«come this day,» but you did
5	<i>ʔjt bjd bntj šlh[t (?)]</i>	not come. In(to) the hand of (= through) my daughters
		send (word)
6	<i>lk(j)</i>	to me (or: I sent to you)“ (210).

BM 45036 stellt eine aus fünf Namen bestehende Liste dar. „The persons in our list are all Jews and both paleographically and prosopographically the piece may be dated to the middle of the fifth century B.C.E.“ (217).

1	<i>zkwr br spnj[h]</i>	„Zaccur son of Zephania[h]
2	<i>mšlm br hwdw</i>	Meshullam son of Hodo
3	<i>šlmm br hwdw</i>	Shelomam son of Hodo
4	<i>jʔn br zkrj[h]</i>	Jaazan son of Zecharia[h]
5	<i>ʔ[. . .]</i>	ʔ[“(219).

Vienna Aram. 05: Der Text „seems to be a list of names and objects. One of the names is Aramean (line 1), one may be Jewish (line 4), two are Egyptian (lines 5-6), and one is Arabian (line 3)“ (221).

1	<i>ʔbjtj spʕh 20+3+3+1</i>	„Abieti: LARGE BOWL, 27;
2	<i>zʔrh 20+10 m 1 g 1</i>	small, 30+1 m + 1 g;
3	<i>nwkdrw zʔrh 1</i>	Nukd/ru small, 1;
4	<i>jtqwm 20+3+1</i>	Jotakum 24;
5	<i>nprnw 3+3+2 m 1 g 1 zʔrh 3+2</i>	Neferunub, 8+1 m + 1 g; small, 5
6	<i>tpwrthm 3</i>	Tapawertahem, 3;
7	<i>vacat 3+3+4</i>	(BLANK) 10
8	<i>kl spʕn 100 (?)</i>	All (told) LARGE BOWL(S): 100 (?)“ (222).

spʕh („large bowl“) ist in keiner semitischen Sprache belegt. Es könnte sich aus dem demotischen herleiten, „form a hypothetical compound *dp-ʕ*, «a large bowl» [222; vgl. *pr-ʕ*, Pharaoh («das große Haus»)]. Das parallel gebrauchte *zʔrh* (Zeile 2f.5) zeigt, daß es sich um eine feminine Form handelt. Der Eigenname Tapawertahem ist ebenfalls demotischen Ursprungs [*Ta-pʔ-wr-ḫm(t)*] und bedeutet „«She of the Great One, the Younger»“ (224).

E. STERN, The Many Masters of Dor, Part3: The Persistenc of Phoenician Culture (BAR 19.3, 1993, 38–49. hier 46).

— Im Aufsatz wird ein in Dor gefundenes Ostrakon aus dem späten 6. Jh. v.Chr. in Photographie und englischer Übersetzung veröffentlicht. Die phönizische Inschrift lautet:

1	<i>mlkn[tn . . .]</i>	„Melekn[atan . . .]
2	<i>nʔr ʔ[mn. . .]</i>	Servant of Esh[mun. . .]“ (46).
		(Transkription K. F. D. R.)

„Eshmun is a theophoric element in the name that refers to the principal sidonian god“ (46).

II A: Wadi Ed-Daliyeh

F. M. CROSS, Samaria Papyrus 1. An Aramaic Slave Conveyance of 335 B.C.E. Found in the Wādi ed-Dāliyeh (EI 18 [1985] 7*–17*). Vgl. die Nachträge und Fortsetzung in: ders.: A Report on the Samaria Papyri (J. A. Emmerton [ed.], Papers Read at the Congress of the International Organization for the Study of the Old Testament, Jerusalem 1986 [VTS 40], 1988, 17–26).

— 1962 fanden Beduinen in der Höhle Muğāret Abu Šinġe im Wādi ed-Dāliye 14 km nördlich von Jericho Reste von 18 Papyri, die ursprünglich aus Samaria stammen und im Zuge der antimakedonischen Revolte 331 v.Chr. bei der anschließenden (vergeblichen) Flucht in das Jordantal gelangten.

12 Dokumente enthalten Sklaven–Kaufverträge, die sich trotz erheblicher Textlücken aufgrund ihres gemeinsamen Formulars weitgehend rekonstruieren lassen.

Papyrus 1 stellt ein siebenfach gesiegeltes Rollenfragment (38 × 20 cm, ≤ 50 % des ursprünglichen Textes) dar. Es enthält einen Kaufvertrag zwischen Hananjāh (Verkäufer) und Yehōnūr (Käufer) und legt einen überdurchschnittlich guten Preis für den Sklaven Yehōhanan bar Šeʿilāh fest. Das Patronym Lanuri (*la-nūrī* „belonging to my Light“ [EI, 11*]) erinnert an das (süd)arab. Onomastikon. Das erhaltene Datum läßt sich als 19. März 335 v.Chr. umrechnen. Die Sprache ist aramäisch, die Schrift im späten persischen Kanzleiduktus gehalten.

- # 1 (1) *b 20 lʿdr šnt 2 rš mlkw [d]rjhws mlkʾ bšmrj[n qrjtʾ zj bšmrjn mdjntʾ . . .]*
 (2) *ljhwḥnn šmh br šlh dnh ʾbd<ʾ> zjlh tmjm [ḥnnjh br bjdʾl zbn ljhwḥnwr br lnrj bksp š 35]*
 (3) *šhrš dmjn gmjrn kspʾ [zn]h š 35 ḥnnjh [mqbl mn jhwḥnwr wjhwḥnwr ljhwḥnn zk ḥḥsn ʾbd jhwḥ]*
 (4) *lh wlbḥwhj mn ḥrwhj lʾlmʾ šljʾ jhwḥnwr ljhwḥnn zk lʾlmʾ wrʿjw ḥd mn ḥd ʾsrʾ bjnjhm wznh ʾsrʾ]*
 (5) *hqjmw bjnjhm zj ḥn ḥh ḥnnjh br b[j]dʾl [djnn ʾbd ʾmk jhwḥnwr whn gbr ḥrn djnn fʾbd ʾmk]*
 (6) *jhwḥnwr wʾm bnjk mn ḥrjk ḥh ḥnnjh wbnj mn ḥrj [mrq ʾntn lk ʾw ḥnh bʾsrʾ znh zj hqjmt]*
 (7) *ʾmk ʾnt jhwḥnwr bmljʾ ḥh [wʾmr] lk ʾnt jhwḥnwr [ljhwḥnn zk lʾ zbnl lk wkspʾ znh š 35 zj jhbt lj]*
 (8) *lʾ mqbl ḥh mnk ʾw kspʾ š 35 zj jhb[t jhwḥnwr lj ḥh ḥnnjh ḥtib ʾntn lk ʾnt jhwḥnwr]*
 (9) *wḥr ḥjb ḥh ḥnnjh šlm [ʾntn lk ʾnt jhwḥnwr [wbnjk mn ḥrjk ksp mnn 7 lqbl ʾsrʾ znh thḥsn]*
 (10) *zj lʾ djnn wʾ ḥwbn ksp mnn 7 ljhwḥnn zk lʾ [šljʾ ḥh ḥnnjh wšljʾ ʾnt jhwḥnwr ljhwḥnn wbnjk]*
 (11) *mn ḥrjk lqbl znh ʾsrʾ <zj> hqjmw bjnjhm q[dm . . . šhdjʾ dj]*
 (12) *jḥtmwn ḥmw mhjmn . . .*

- (1) „On 20 Adar year 2 (of Arses), accession year of Darius the king, in Samar[ia the city, which is in Samaria the province . . .]
 (2) Yehōhanan, by name, son of Šeʿilāh, this slave who belonged to him, without blemish, [Ḥananyah son of Beyadʾel sold to Yehonur, son of Lanuri for 35 š(eqels) of silver,]
 (3) the exact price, the full price. This sum, 35 š(eqels) of silver, Ḥananyah [received from Yehonur, and Yehonur took possession of the said Yehōhanan. He (now) becomes]
 (4) his [slave] and (the slave) of his sons after him in perpetuity. Yehonur (now) has power over the aforesaid Yehōhanan in perpetuity. And they sought, one from another, agreement on the covenant (to be made) between them, and this covenant]
 (5) they established between them: »If I Ḥananyah, the son of Beyadʾel [enter into litigation with you, Yehonur, or if another man enters into litigation with you,]
 (6) Yehonur, or with your sons after you, I, Ḥananyah and my sons after me [shall clear (the slave of claims) and give (him) back to you, or if I violate this covenant which I made]
 (7) with you, Yehonur, in these words and say to you, you Yehonur: [»the aforesaid Yehōhanan I did not sell to you, and this sum of 35 š(eqels) of silver which you gave to me,]
 (8) I did not receive from you, then (ḥp?) the sum of 35 š(eqels) of silver which you, Yehonur, gave [to me, I, Ḥananyah shall give back to you, Yehonur.]

- (9) Afterwards, I, Ḥananyah am liable (to penalty): I shall pay in recompense to you, Yehonur, [or to your sons after you, 7 minas of silver because of this covenant. You will take possession —]
- (10) without litigation or obligations — of 7 minas of silver. [I Ḥananyah have] no [power over] the said Yehoḥanan, [but you, Yehonur, have power over Yehoḥanan and your sons]
- (11) after you, because of this covenant <which> they established between them be[fore PN son of PN . . . witnesses who]
- (12) affix their seals, they being trustworthy (witnesses).“ (EI, 8*–9*, mit z.T. erheblichen Korrekturen nach Vorgabe von VTS 40).

šhrš Zeile 3 „is evidently a loanword from Neo–Babylonian *šim ḥarīš*, usually translated »exact price« or »fixed price«. We should vocalize *šūḥarīš*“ mit */ml > /wl* (EI, 11* mit Anm. 24). Bei den „trustworthy witnesses“ Zeile 12 scheint es sich um eine „professional or publicly recognized class of witnesses“ (EI, 15* und Anm. 56) zu handeln.

Papyrus 2 ist ebenfalls fragmentarisch. Der Sklaven–Verkäufer Qōsnahar („Qos is light“ [VTS, 23]) trägt einen edomitischen Namen, als Käufer tritt eine Frau mit Namen Abī‘eden („**abī–‘idn* . . . »My [divine] father is fertility«“ [ebda.] auf. Der Papyrus datiert auf die Jahreswende 352/1 v.Chr. Geboten werden Photographie, Rekonstruktionszeichnung und Übersetzung, jedoch keine Transkription — nachfolgende Transkription ist von uns:

- # 2
- (1) vacat
 - (2) [*mh zjlh tm[jmh] zj rwšm [l^oljh qwsnhr br . . . zbn lʿbʿdn . . . bksp š 23 šhrš]*
 - (3) [*dmjn gmj]rn ksp š 23 ʿnh [qwsnhr] mql[bl mn ʿbʿdn wʿbʿdn lʿbdj^olk hšnt ʿbdn hww]*
 - (4) [*lʿbʿdn] lʿlm^o wrʿjw ḥd mn ḥd ʿsr^o b[jnjhm wznh ʿsr^o ḥqjm qwsnhr ʿm ʿbʿdn bmlj^o]*
 - (5) [*lh hn] qwsnhr djnjn fbd ʿm ʿbʿdn ʿl [lʿm ʿbdj^o lk whn gbr ʿhrn djnn fbd ʿm ʿbʿdn]*
 - (6) [*hw jmr]q jntn lh ʿw hw jšnh bʿsr^o znh [bmlj^o ʿh wʿmr lh kzj ʿnh lʿbdj^o lk lʿ]*
 - (7) [*zbnt lkj wksp^o znh lʿ mql^o ʿnh mnkj [ʿbʿdn ʿp ksp^o š 23 zj jhbtj lj ʿtjb ʿntn]*
 - (8) [*lʿbʿdn] išbnq qdmj ḥjb ʿnh qwsnhr [šlm ʿntn lkj ʿntj ʿbʿdn ksp mnn 4 lqbl]*
 - (9) [*ʿsr^o znh]h thšn zj lʿ djnjn ksp mnn 4 lʿb[dj^o lk šljth ʿbʿdn wʿnh šlm lkj]*
 - (10) [*ʿbʿdn] lnpš lnpš 1 ksp mnh 1 lqbl ʿsr^o [znh zj ḥqjmw bjnjhm qdm . . .]*
 - (11) [. . .] *br jqjm whwdt djn^o jhwʿzr br bsn[. . .]*
 - (12) [*b . . . lḫb]t šnt 7 ʿrthšgš mlk^o bšmr[jn]*
-
- (1) „[PN by name, son of PN, a slave of his, and PN by name, daughter of PN]
 - (2) [a female slave of his] without ble[mish on] whom is [no] tattoo (*rōšm*) [Qosnahr, son of PN sold to ʿAbi‘eden for 23 š(eqels) of silver, the exact price.]
 - (3) full [payment]. The sum of 23 š(eqels) of silver I, [Qosnahr], have rece[ived from ʿAbi‘eden, and ʿAbi‘eden took possession of the said slaves from me.]
 - (4) [They have (now) become her slaves] in perpetuity. And they reached mutual agreement on a covenant (bond, *šsāra*) (to be made) be[tween them, and this covenant Qosnahr established with ʿAbi‘eden in]
 - (5) [these words: If] Qosnahr enters into litigation with ʿAbi‘eden with reg[ard to the said slaves, or if another person enters into litigation with ʿAbi‘eden,]
 - (6) [He will cle[ar (the slaves of claims), (and) give (them) back to her; or if he violates this covenant [in these words, and declares to her as follows (*kēzī*): »These slaves I did not]

- (7) [sell to y]ou and this (sum of) silver I did not receive from you, [ʔAbiʿeden«, then the sum of 23 š(e)qels of silver which you gave to me, I shall give back again]
- (8) [to you ʔAbiʿeden.] You are free from obligation to me; (but) I, Qosnahar, am liable to fine. [I shall pay in recompense to you ʔAbiʿeden 4 minas of silver because of]
- (9) [th]is [covenant.] You will take possession, without litigation, of 4 minas of silver. [You ʔAbiʿeden will have power over the said] slav[es; and I (Qosnahar) shall pay in recompense]
- (10) [to ʔAbiʿeden] for each person 1 mina of silver, because of [this] covenant [which they established between them. Before PN . . .]
- (11) [PN] son of Yaqim and I have acknowledged this claim, Yehoʿezer son of BSN[. . .]
- (12) [on X of Te]bet, year 7 of Artaxerxes the king in Sama[ria . . .]“ (VTS, 25 f., leicht orthographisch korrigiert).

III Hellenistisch-römische Zeit

D. T. ARIEL, Coins from Excavations at Tel Nahariya, 1982, (ʿAtiqôt 22, 1993, 125-132).
 — Bei Ausgrabungen fand sich folgende Münze: „20. Reg. N. 178/2, L5; IAA 12002; Aretas IV, 25-40 CE. Obv.: Two jugate busts, r. Rev.: Two crossed cornucopias; in upper and lower fields: šqj/lt. Bronze, ↑, 3,61 gm, 18mm“ (131).

F. BRIQUET-CHATONNET, Un bas-relief de style palmyrénien inédit (Syria 67, 1990, 183-187).
 — Im Aufsatz wird ein kleines Kalksteinrelief (24,5 × 22,9 × 9 cm) palmyrenischen Stils veröffentlicht. Die Herkunft des Reliefs ist ungewiß (Privatbesitz). In dem Relief sind drei Figuren abgebildet von denen die linke als die Göttin Allat (als Athene dargestellt) und die mittlere als die Göttin Nemesis identifiziert werden können. In Höhe der Köpfe der Göttinnen finden sich zwei Inschriften:

1	ʔt	„allat	1	ʔbʳ	„abba
2	nmsjs	„némésis“	2	rbʳ	(fils de) rabʳel“ (186).

M. BROSHI – E. QIMRON, I. O. U. Note from the Time of the Bar Kokhba Revolt (EI 20, 1989, 256–261, [Hebrew]). → P. Segal, The Hebrew IOU Note From the Time of the Bar Kokhba Period (Tarbiz 60, 1990, 113–118 [Hebrew]).

— A photograph of this document, written on leather, was found among the papers of the late Prof. Y. Yadin (provenance and contemporary owner of the original Document are unknown). It was written on the second year of the Bar Kokhba revolt in a place named *hhṛmt* – yet unidentified. The Hebrew/Aramaic text elaborates the securities for the repayment of the loan of one Tetradrachm. Note the orthographic peculiarities:

1	[bʳ]srjn wkslw šnt štjn	At the twentieth of Kislew, year 2
2	[l]gʳlt jšrʳl ʔjdj šmʳn bn	[of] the redemption of Israel by Simeon son of
3	kwsbʳ nšjʳ jšrʳl ʔtwdj	Kosiba, the Prince of Israel. It was confirmed (by)
4	jhw dh bn jhw dh ooroo mn	Judah son of Judah ooroo from
5	hhṛmt ʿmj ʳnj jhwsp bn	hhṛmt: with me, I Joseph son of
6	hnnjh ksp zwwzjn ʳbʳh šf	Hananyah four silver Zuz (which are) one Tetradrachm.
7	ʔht tsʳʳ hzwʳ ʳn mqbl	This Tetradrachm I received
8	hmk šʳprk bkl zmn št	from you in order to pay you any time you
9	[wm]r lj wšh ʳ hšṯr hzʳ	will [s]ay to me (namely: at your request), and I will reclaim (the dept of) this loan.
10	[wʳ]m lʳ lʳ jtqm lj whišlm	[And if] I will not be able to pay, the indemnity will come
11	[mn] bjtj wmn nksj wqjm ʔj	from my house and my possessions. And I agree to (and accept)

12	<i>kwl šš' l hštr hz'</i>	everything included in this document.
13	<i>š[. . .] wnhm boo kz'</i>	š[. . .] and signed in oo kz'
14	<i>[jhwš]p bn hnnjh' l npšh</i>	[Jose]ph son of Hananyah concerning himself,
15	<i>mnhm bn [. . .] d'</i>	Menahem son of [. . .], witness,
16	<i>jšw' br jhdh šhd</i>	Yeshu'a son of Yehudah, witness,
17	<i>jhwdh bn jhw'd[h] l [npšh]</i>	Judah son of Juda[h], concerning [himself].

J. R. DAVILA – B. ZUCKERMAN, The Throne of 'Ashtart Inscription (BASOR 289, 1993, 67-80).
 — 1907 wurde in Khirbet el-Ṭayyibeh ein 47 cm hoher Thron gefunden, an dessen Sockel eine zweizeilige phönizische Inschrift angebracht wurde. „Its overall similarity to the dated inscriptions places the text on paleographic grounds approximately to the second or third century B.C.E.“ (74). Im Artikel werden erstmals Photographien der Inschrift veröffentlicht. Auf Grund der Photographien kommen die Autoren zu neuen Lesungen.

1	<i>lrbtj lštrt š bgw hšdn'</i>	„To my lady, to 'Ashtart, who is . . .
2	<i>š lj' nk' bd'bst bn bdb'l</i>	which belongs to her/me. I am 'Abd'ubasti, son of Bodba'l“ (67).

E. ESHEL – H. ESHEL, Fragments of Two Aramaic Documents Which Were Brought to Abi'or Cave during the Bar-Kokhba Revolt (EI 23, 1992, 276–285, Hebrew).

— Two Aramaic documents written on papyrus were found in a cave above Jericho (named Abi'or cave). They are dated to the late first or the early second century CE. The script of these documents is described by A. Yardeni as a „Jewish cursive hand“ (→ A. Yardeni, The Script in Two Fragmentary Deeds from Abi'or Cave [EI 23, 1992, 327–330, Hebrew]).

1 is a loan given to Nehunia the Levite, who gave the lender a deposit in return.

1	<i>[. . .] d'mj o[. . .] wnh[. . .] p'rh lrb'</i>	[. . .]price[. . .]and I [. . .] will pay it in quarters[. . .]
2	<i>[. . .] štrk kwlh mn[. . .] lqbljk wmn o[. . .]</i>	[. . .]all your document. From [. . .] at your disposal and from[. . .]
3	<i>[. . .] lqbljk bjd[. . .] kdj bh wjtjmn bh lll' p[. . .]</i>	[. . .]done at your disposal [. . .] in it, and sealed in it three thousand [. . .]
4	<i>[. . .] ok o[. . .] ooo bh mn[. . .] ojhb lnhw[n] b' br lwj' w'lh[. . .]</i>	[. . .]in it from [. . .] given to Nehunia son of the Levite, and these [. . .]
5	vacat	vacat
6	<i>[. . .] oo[. . .] br[. . .] h ktbh</i>	[X] son of [Y] signed
7	<i>[. . .] oo[. . .] ktbh</i>	[. . .] signed
8	<i>[. . .] ooooooooo[. . .] t</i>	[. . .]
9	<i>[. . .] oooooooooktbh</i>	[. . .] signed

2 is a fragmentary „Doppelurkunde,“ dealing with some kind of agricultural harvest, mentioning palm trees.

rto		
1	<i>[. . .] w'tbn qb'jn hmšh ooo</i>	[. . .]and goods five Qabs [. . .]
2	<i>[. . .] p wdmj hšn kl bj[n]'</i>	[. . .]and the price of palm leaves, all palm branches
3	<i>[. . .] hms' qb h' / mn</i>	[. . .]small peas, one Qab of w[heat], from
4	<i>[. . .] olo br'wtk</i>	[. . .]in your (free) will
5	<i>[. . .] whn jtšwj twt</i>	[. . .] and if it will be placed with/in
6	<i>[. . .] zbjn bš'r 2</i>	[. . .] bought by the (market) price of twenty (or: two)
7	<i>[. . .] l[. . .] l[. . .]</i>	[. . .]

vso

- | | | |
|---|---|------------------------------------|
| 1 | [...] <i>br šmw̄n</i> | [...]son of Simon |
| 2 | [br...] <i>mj̄³</i> | [son of...] <i>mj̄³</i> |
| 3 | [...] <i>br h̄nj̄³ o</i> [...] | [...]son of Hanyah o[...] |

In the same locus 6 additional fragments were found, probably part of document # 1:

- frg. 1: *l* (or final *n*)
 frg. 2: [...] *l lšo*[...]
 frg. 3: two undeciphered letters
 frg. 4: [...] *w̄w̄jtk*[...] – in your corner (of a house or a room)
 frg. 5: 1 [...] *bo*[...]
 2 [...] *n̄jm̄-b̄ o*[...]
 3 [...] *l*[...]

H. GITLER, *The Coins* (‘Atiqot 19, 1990, 101–106).

— Während einer Ausgrabung am See Genezareth wurden 57 Münzen gefunden, die vom 3. Jh. v.Chr. bis ins Jahr 1808 datieren; zwei der Münzen tragen semitische Legenden:

- # 17 rto.: „Bust of Tyche to r.
 vso.: Palm tree with two bundles of fruit; acrossfield date: [L] 4 (90 = 37 BCE). Inscr.: IEP AΣ; below Phoenician inscr.: *l̄sr*“ (Bronze).
 # 21 rto.: „Palaeo-Hebrew inscr. (illegible) surrounded by wreath.“
 vso.: „Cornupiae with pomegranate between horns.“ Bronze ca. 103–40 v.Chr.

T. ILAN, *New Ossuary Inscriptions from Jerusalem* (Scripta Classica Israelica 11, 1991-1992, 149-159).

— Im Sommer 1990 wurden im Qidron Tal bei Jerusalem drei Grabhöhlen aus dem 1. Jh. n.Chr. ausgegraben. In der dritten Höhle fand man drei mit Inschriften versehene Ossuare:

- # 1: 3-0007
 1 ΑΡΙΣΤΩΝ „Ariston
 2 ῥστwn ῥmj Ariston of Apamea
 3 *jhwdh hgjwr* Juda the Proselyte“ (150).

Da in dem Ossuar nur die Überreste eines Menschen gefunden wurden, darf angenommen werden, daß *jhwdh hgjwr* der hebräischen Name Aristons war. Die Inschrift scheint zu bestätigen, daß *jhwdh* der von Proselyten in dieser Epoche angenommene hebräische Name war.

- # 2: 3-0002
 1 ΣΕΛΑΜΨΙΝ ΑΡΙΣΤΟΝΟΣ „Selampsin (daughter) of Ariston
 2 *šlmsjwn bt ῥjstwn* Salamzion daughter of Ariston“ (155).

- # 3: 3-2001
šlwm bt ῥstwn ΣΑΛΩΜ[H] ΑΡΙΣΤΩΝ[ΟΣ]
 „Salome daughter of Ariston Salom(e daughter of) Ariston“ (157).

Die beiden letzten Inschriften zeigen, daß Salome und Shelamzion nicht wie häufig angenommen zwei verschiedene Formen eines Namens darstellen, und daß „Jews of the Second Temple period did not give their children the same names“ (157). → G. Avni – Z. Greenhut – T. Ilan, *Three New Burial Caves of the Second Temple Period in Heceldama (Kidron Valley)* (Qadmoniot 25, 1992, 100-110, hebräisch).

A. KLONER – H. STARK, *A Burial Cave on Mount Scopus, Jerusalem* (Bulletin of the Anglo-Israel Archaeological Society 11, 1991–1992, 7–17).

— Auf dem Mount Scopus wurden 1987 mehrere Ossuare gefunden. Eines davon trägt die Inschrift *jhwsp bn dnj̄l*. „The few sherds recovered suggest a date in the Herodian period, while the ossuaries and *acrosolia* point to a date of construction and use during the first century AD“ (16). → A. Kloner – H. Stark, *A Burial Cave on Mt. Scopus* (‘Atiqot 20, 1991, 27*–30*, hebräisch).

Y. MESHORER, A Coin Hoard of Bar-Kokhba's Time (Israel Museum Journal 4, 1985, 43–50).
 — Der Artikel beschreibt 36 Münzen, die in zwei Tonkrügen in den westlichen Bergen des Hebron Gebietes gefunden wurden. Sechs Münzen aus der Zeit des zweiten Aufstands unter Bar Kochba tragen paläohebräische Legenden. Die übrigen 30 sind römische Münzen, die unter den Kaisern Vespasian, Titus, Domitian und Hadrian geprägt wurden. Eine Bronze- und eine Silbermünze stammen aus dem 2. Jahr des Aufstandes (133 n.Chr.). Vier weitere Silbermünzen aus den Jahren 134 und 135 n.Chr. Die sechs Münzen aus der Zeit des zweiten Aufstands sind mit Bildern von Musikinstrumenten (Harfe und Lyra), Pflanzen (Palme und Weinblatt) und Früchten (Trauben) geprägt. Die Münzen aus dem Jahr 133 n.Chr. (Nr. 23 und 36) tragen auf der Vorderseite die Legende *šm'n* und auf der Rückseite die Legende *šb lhr jsr'l* („year 2 of the freedom of Israel“ [49]). Die vier Münzen aus den Jahren 134 und 135 n.Chr. (Nr. 24–27) tragen auf der Vorderseite die Legende *šm'c* bzw. *šm'c'n*. Auf der Vorderseite der Münze Nr. 26 finden sich Reste einer lateinischen Legende: [. . .] NVS AVG GER[. . .]. auf der Rückseite der Münzen 24–27 findet sich jeweils die Inschrift *lhrwt jrwšlm* („for the freedom of Israel“ [49]). Auf der Rückseite der Münze Nr. 27 sind ebenfalls Reste einer lateinischen Inschrift erhalten.

J. NAVEH, Aramaic Ostraca and Jar Inscriptions for Tell Jemmeh (Atiqot 21, 1992, 49–53).
 — In Tell Jemmeh wurden mehrere Ostraka aus dem 7. und 4.–3. Jh. v.Chr. gefunden. Die Ostraka aus dem 7. Jh. v.Chr. wurden schon 1985 publiziert (→ ders., Writings and Scripts in Seventh Century B.C.E. Philistia: New Evidence from Tell Jemmeh, IEJ 35, 1985, 8–21).

Ostraka:

# 1	1	<i>b 6 lmrhš[wn]</i>	„On the 6th of Markesh[van]
	2	<i>b'lpdj br</i> [. . .]	Ba'alpaday son of [. . .]
	3	<i>qbn hmšh</i> [. . .]	five <i>qab</i> [. . .]“ (49).
# 2	1	<i>[b] 4 [l . . .]</i>	„[On] the 4th [of . . .]
	2	<i>jhw[n]tn</i> [. . .]	Yehon[athan (?). . .]
	3	<i>h s 3</i> [. . .]	wheat: 3 <i>seah</i> [. . .]“ (49).
# 3	1	<i>b 5</i> [. . .]	„On the 5th [of . . .]
	2	[. . .]	. . .
	3	<i>jhw</i> [. . .]	Yeho[. . .]
	4	<i>š k 2 s 6 kl š k 2 [s] 10</i>	barley: 2 <i>kor</i> , 6 <i>seah</i> altogether barley 2 <i>kor</i> 10 (<i>seah</i>)
# 4	1	<i>b 3 lnjsn šn[t]</i>	„ On the 3rd of Nisan, year
	2	[. . .] <i>s 1 q 4</i>	[. . . char93 1 <i>seah</i> , 4 <i>qab</i> “ (49).

Östlicher Getreidespeicher:

# 5	1	<i>hmr krm</i>	„Wine of the vineyard
	2	<i>zbj</i>	of Zebi
	3	<i>qdm jf'</i>	before Yat'“ (50).
# 6	1	<i>hmr</i>	„Wine of
	2	<i>zbdj</i>	Zebidi“ (50).

Außerhalb des westlichen Getreidespeicher:

# 7		<i>kpr snpt[?]</i>	
# 8	1	<i>jwdh ntn</i>	„This seems to be a
	2	<i>dwd dwj[d]</i>	writing exercise“ (52).
# 9	1	[oo]s]?	
	2	<i>hm'w</i>	
	3	<i>šqdn</i>	

Kruginschriften:

# 10		<i>bswn šnt 3</i>	„In Sivan, year 3“ (52).
# 11	1	h[. . .]	„. . .
	2	<i>šnt 30</i>	year 30“ (52).
# 12		<i>m b 4</i>	„oil 4 <i>bat</i> “ (52).

J. NAVEH, The Phoenician Hundred–Sign (Rivista di Studi Fenici 19, 1991, 139–144).
 — Einer der im Aufsatz veröffentlichten Siegelabdrücke war bislang unbekannt. Er wurde in Kabri gefunden und datiert auf das Jahr 156 v.Chr.: *št 119 ṣ[r]* „year 119, Ty[re]“ (142).

R. REICH, Ossuary Inscriptions from „Caiaphas“ Tomb (‘Atiqot 21, 1992, 72–77).
 — Der Artikel stellt die wissenschaftliche Publikation der Inschriften aus dem sogenannten „Caiaphas Grab“ dar. In dem Heft finden sich auch weitere Publikationen zur Sache. → R. Reich, Caiaphas Name Inscribed on Bone Boxes (BAR 18.5, 1992, 38–44); ZAH 6, 1993, 259.

H. SADER, An Epigraphic Note on a Phoenician Inscription from Tell Kazel (Berytus 38, 1990, 94–97).

— 1987 wurden bei den Ausgrabungen des Tell Kazel mehrere stark beschädigte phönizische Ostraka gefunden. Auf dem Griff eines Tonkruges fand sich der Siegelabdruck *jrmmlk* („Milk exalts“ 97). Aus paläographischen und archäologischen Gründen ist der Abdruck in das 2. Jh. v.Chr. zu datieren.

M. SHARABANI, Coins from Loḥamei HaGeta’ot (‘Atiqot 20, 1991, 156–158).

8 „Tomb J, found in mouth . . . Autonomous Tyre 112/113 CE.

Obv.: Head of Tyche r. wearing turreted crown, veil, earring.

Rev.: Galley I. above inscr. ΗΑΣ/ΙΕΡΑΣ/ΜΗΤΡΟΠΙΟ/ΛΕΩΣ below *lṣr*“ (157).

V. SUSSMAN, A Burial Cave on Mount Scopus (‘Atiqot 21, 1992, 89–96).

— In der 1989 ausgegrabenen Grabhöhle fanden sich zwei Inschriften. Eine fünfzeilige Inschrift ist nicht mehr lesbar. Bei der zweiten Inschrift handelt es sich um eine Ossuar-Inschrift: *jhwsp br ḥnnjh ḥspr* „Yehosef son of Hannanya the scribe“ (94).

D. TARRIER, Some Graffiti and Rock–Drawings from Petra (Newsletter of the Institute of Archaeology and Anthropology Yarmouk University 13, 1992, 11–13).

— 1984 wurden in der Region Beida nördlich von Petra mehrere Felsengraffiti gefunden. In dem Artikel werden davon drei publiziert. Eines enthält die den Namen *ḥdāt* („Obodat“ 11). „In the first drawing the name of the dedicant is written below the representation of the deity, presumably the chief Nabataean god Dushara“ (12).

Y. USTINOVA – J. NAVEH, A Greek–Palmyrene Aramaic Dedicatory Inscription from the Negev (‘Atiqot 22, 1993, 91–96).

— Im Aufsatz wird ein zweisprachige Inschrift (griechisch und palmyrenisches Aramäisch) veröffentlicht. „The stone . . . (was) found incorporated in the foundations of an abandoned Beduin structure located not far from *Ḥaluza* . . .“ (91). „The Greek script . . . may be dated to the second–third centuries CE, a date which also suits the Palmyrene script . . .“ (91).

1 Θεῶν ὑψ „To the Most High God.

2 ἰστω

3 *dkrjt* Remember me!“ (93)

G. J. WIGHTMAN, The Damascus Gate, Jerusalem. Excavations by C.–M. Bennett and J. B. Hennessy at the Damascus Gate, Jerusalem, 1964–66 (BAR International Series 519, 1989), 91 ff. und Tafel 232.

— Bei den Ausgrabungen am Damaskus Tor in Jerusalem wurden einige hebr. bzw. aram. beschriftete Münzen gefunden. Folgende Angaben zitieren den Katalog; die Fotos sind unbrauchbar. #4 (C70): „Obv.: eight–rayed star enclosed in diadem with double knot. King’s name in Hebrew in field between rays: *hamelek Yehonatan*, read anticlockwise from right side of knot. . . . Date: Alexander Jannaeus“ (91). Vso.: (ΒΑΣΙΛ)ΛΕΩΣ ΑΛΕ(Ξ)ΑΝΔ(ΡΟΥ).

#12 (C5): „Obv.: cultic amphora in centrefield. Marginal legend: . . . *šnt štym* (Year 2). Rev.: vine branch and leaf. Marginal legend: *ḥrwt sywn* (freedom of Sion): (sic!) Date: . . . A.D. 67 . . .“ (92).

F. ZAYADINE, L'espace urbain du grand Petra les routes et les stations caravanieres (Annual of the Department of Antiquities of Jordan 36, 1992, 217–240).

— Im Wadi Sleisel (Jordanien) fand sich eine nabatäische Inschrift, die paläographisch in das 1. Jh. n.Chr. zu datieren ist: *dkjr w šlm ʾwšw br m'n'lhj br pgr' btb* „Ou'il soit fait mémoire et paix à Aušw, fils de M'n'lahi, fils de Pagra, en bien“ (218).

F. ZAYADINE – S. FARAJAT, Excavation and Clearance at Petra and Beiḍa (Annual of the Department of Antiquities of Jordan 35, 1991, 275–311)

— Auf einem Sandsteinblock im Haupttempel Petras fand sich eine Aretas IV. (9 v.Chr. – 40 n.Chr.) gewidmete nabatäische Inschrift: *hrtt ʾbrk ʾnt bʾw[...]* „O Aretas you are most blessed in (or) among ...“ (293).

III A: Qumran

J. M. BAUMGARTEN, A New Qumran Substitute of the Divine Name and Mishnah Sukkah 4.5 (JQR 83, 1992–1993, 1–5).

— „At the end of the *Damascus Document*, as represented by an early manuscript from Cave 4 (4Q266), there is a liturgy to be recited by a priest before the expulsion of offenders against the discipline of the community: *jdbṛ bw hkwhn hmwpqd* [ʾl hrbjm w'nh brwk ʾ [w]mr ʾwn hw hkwl wbjdk hkwl w'wsh hkwl ʾsr jsdth [ʾ]mjm lmsphwtjhm „The priest appointed over the many shall speak and say: «Blessed are you, ʾwn hw of everything, in your hands is everything, who makes everything. You have established nations according to their families»“ (2f). „ʾnw hw is clearly a substitution for the divine name“ (3).

E. ESHEL – M. E. STONE, A New Fragment of 4QDeut^h (JBL 112, 1993, 487–489).

— Das Fragment wurde ursprünglich zu 4Q464^{a, b} gerechnet. „The script ... may be dated to late Hasmonean or early Herodian period“ (487). Es gehört zu 4QDeut^h und enthält Teile von Dtn 4,31–34. Der erhaltene Text entspricht מ. In Dtn 4,33 (Zeile 4) könnte das Fragment mit *me* und *ʾhjm hjjm* gelesen haben, da sonst die rekonstruierten Zeilenlänge zu kurz bliebe, jedoch ist der Text im Fragment nicht erhalten.

S. METSO, The Primary Results of the Reconstruction of 4QS^e (JJS 44, 1993, 303–308).

— Der Artikel gibt einen ersten Bericht über 4QS^e (4Q259): 4QS^e ist die älteste Handschrift der sogenannten „Gemeinderegel“. Cross datiert sie auf den Beginn des 1. Jh. v.Chr. (→ RB 63, 1956, 60), Milik sogar auf die 2. Hälfte des 2. Jh. v.Chr. (→ The Books of Enoch, Oxford 1976, 61). „Fragments from four columns of the Rule are preserved. They give parallels to 1QS VII, 9–15 (col. I), 1QS VII, 21–VIII, 10 (col. II), 1QS VIII, 11–15 + IX, 12–20 (col. III) and 1QS IX, 20–23 (col. IV)“ (303). „An important passage is lacking in 4QS^e: the words *bjd mwšh* of 1QS VIII, 15 are directly followed by *ʾlh hhwqjm* of IX, 12 ... 1QS VIII, 15–IX, 11 is a secondary insertion“ (304). Der Text der Gemeinderegel endet in 4QS^e IV. In der gleichen Spalte beginnt der kalendarischen Text 4QOt (→ Wacholder/Abegg, Preliminary Edition, Fasc. 1, 96–101, ZAH 7, 1994, 116f.). Die Berechnung der ursprünglichen Länge der Rolle (ca. 2 m oder 15 Spalten und zwei Handblätter – davon 9 1/2 Spalten für die Gemeinderegel und 5 1/2 Spalten für 4QOt) machen es wahrscheinlich, daß 4QS^e erst mit dem Text von 1QS V begann.

E. PUECH, Les manuscrits de la Mer Morte et le Nouveau Testament (Le Monde de la Bible 86, 1994, 34–40, hier 38)

— Im Aufsatz wird ein bislang unveröffentlichtes Fragment eines aramäischen Papyrus aus Höhle 4 in Photographie und Übersetzung veröffentlicht (= 4Q558):

„Cette tradition juive sur le nouvel Élie précurseur du Messie, dont l'ancienneté était parfois mise en question, trouve de nouveaux appuis dans deux fragments de la grotte 4. Un fragment de papyrus araméen très lacuneux (env. milieu du 1^{er} s. av. J–C.) ..., après une référence probable au huitième fils de Jessé (= David), fait allusion à l'envoi d'Élie devant l'Élu de Dieu et à un embrasement de la terre: «le huitième comme élu, et voici que je vais purifier ... Je vous envarrai Élie avant/devant ... sera tancée par l'éclair intense»“ (38). → K. Beyer, ATTM Ergänzungsband, Göttingen 1994, 93f.

A. STEUDEL, Der Midrasch zur Eschatologie aus der Qumrangemeinde (4QMdrEschat^{a,b}), Studies on the Texts of the Desert of Judah 13, Leiden/New York/Köln 1994.

— Die Verfasserin bietet in dem Band eine Neuedition von 4QFlor und 4QCat^a. Sie weist nach, daß es sich bei den beiden Texten um zwei Handschriften eines Werkes handelt, die sich textlich jedoch nicht überlappen. Zusätzlich ist es A. Steudel gelungen, bislang nicht im Text zu lokalisierende Fragmente einzuordnen. Bei 4Q182 (4QMdrEschat^c), 4Q178 (4QMdrEschat^d) und 4Q183 (4QMdrEschat^e) könnte es sich um weitere Abschriften des von der Verfasserin rekonstruierten Werkes handeln. Von den bislang unveröffentlichten Fragmenten 4Q463 wurde vermutet, daß es sich um Fragmente von 4QMdrEschat^a handelte. Steudel veröffentlicht diese Fragmente in Transkription und Photographie (53–56), legt aber dar, daß es sich auf Grund des paläographischen Befundes um einen eigenständigen Text handelt. „Formal läßt sich der hier erhaltene Text wahrscheinlich ... als eine Art «Leviticus Paraphrase» beschreiben“ (53).

M. O. WISE, Thunder in Gemini: An Aramaic Brontologion (4Q318) from Qumran, (ders., Thunder in Gemini and other Essays on the History, Language and Literature of Second Temple Palestine, Journal for the Study of the Pseudepigrapha Supplement Series 15, Sheffield 1993, 13–50).

— In dem Aufsatz wird 4Q318 in Transkription und englischer Übersetzung publiziert. Aus den erhaltenen Fragmenten des astrologischen Textes läßt sich erschliessen, daß es sich um eine Listen handelt, die allen Tagen des Jahres bestimmte Tierkreiszeichen zuordnet. „Following the distribution of the zodiac over the days of the year, a new section begins. Here the connection with thunder becomes evident. The first three lines of this section concern an instance where thunder is heard in relation to a sign ...“ (21). Es dürfte sich daher bei diesem aramäischen Text um ein Brontologion handeln, d.h. einen Text, der aus dem Auftreten von Donner die Zukunft deuten will. In 4Q318 2 II 6 findet sich die Wendung *msbt* ʾ[m]: Das im Aramäischen unbekannte Wort *msbh* ist eine Denomination der Wurzel *sbb*. Die Wendung wird daher mit „changes in the world“ übersetzt (20). → M. Albani, Der Zodiakos in 4Q318 und die Henoch–Astronomie (Forschungsstellen Judentum Mitteilungen und Beiträge, 3–42).

III B: Massada

SH. TALMON, Fragments of a Psalms Scroll from Masada, MPsb (Masada 1103–1742), (M. Brettler – M. Fishbane [edd.], Miḥaḥ le-Naḥum. Biblical and Other Studies [Festschr. N. M. Sarna, JSOT Suppl. Ser. 154], 1993, 318–27).

— Das zweiteilige Rollenfragment MPsb (Masada # 1103–1742) datiert paläographisch auf die zweite Hälfte des 1. Jh. v.Chr. (spät–hasmonäisch / früh–herodianischer Schriftduktus). Es enthält Ps 150 nahezu vollständig (V. 3 hingegen ist bis auf zwei Worte verloren). Der Text entspricht — von einigen defektiv–Schreibungen abgesehen — מן (BHS) gegen die praktisch zeitgleiche Handschrift 11QPsb: מן הללהו vs. MPsb הללהו V. 2–5*, V. 1 hingegen [הללהו]; מן שופר vs. MPsb שופר V. 3. Die Transkription S. 322 für Z. 4 enthält einen Fehler: lies mit מן כרב (S. 326 korrekt)! Bemerkenswert ist die in מן unbekannte graphische Gliederung in zwei Strophen V. 1–3 und V. 4–6. Die Rolle scheint mit Ps 150 zu enden; von der vorausgehenden Kolumne sind nur wenige Buchstaben aus Ps 147,18.19 erhalten.

SH. TALMON, Fragments of Scrolls from Massada (EI 20, 1989, 278–286, Hebrew).

— In addition to the biblical texts, Ben Sira and the „Songs of the Sabbath Sacrifice,“ some non-biblical texts were found at Masada, but they are too small to be certainly identified (Talmon’s article is a very preliminary edition of these texts, and I have corrected some printing errors). → Y. Yadin, The Excavations of Masada 1963/64 (IEJ 15, 1965, 105–109).

Masada 1039–274: This fragment is written in Herodian script, by a well-trained scribe. It includes both Aramaic and Hebrew words, but the composition is undefined.

- 1 [...]oo[...]
- 2 ʾkn š[...] ʾkn š[...]
- 3 lmqrh [...] lmqrh [...]

4 *wkn ʾmr* o[...] and (...) said so o[...]

5 [...]ʾl[*kn*....] [...]ʾl[*kn*....]

another little piece: [...]ʾl*kn*[...]

Masada 1276–1786: Yadin suggested to relate this fragment to the book of Jubilees (→ Y. Yadin, Masada, Encyclopedia of Archaeological Excavations in the Holy Land, Vol II, Jerusalem 1970, 380, Hebrew). Talmon and VanderKam (→ The Jubilees Fragments from Qumran Cave 4 [J. Trebelle Barrera – L. Vegas Montaner (ed.), The Madrid Qumran Congress (Studies on the Texts of the Judean Desert 11), Leiden/New York/Köln/Madrid 1992, 635–648], note 27) did not accept this identification. Talmon connected it to the broader literature of the apocryphal books.

Column 1

1 [...]oo[...]

2 [...]j*h* ʿ*m*[...]

3 [...]o*m* w*jqh*w

4 [...]j*wqh* (or: w*jqh*) w^ʾ

5 [...]o*srhmštmh*

6 [...]o w*mšnh*

7 [...]w*lkh*

[...]j*h* ʿ*m*[...]

[...]o*m* and they took (or: they will take)

[...]be brought (or: he took, he will take) and not

[...]o the Prince of Hatred

[...]o w*mšnh*

[...]w*lkh*

Column 2

1 [...]

2 [...]

3 j*gšo* (or: w*gšo*)[...] he will come near (or: and come near!) o[...]

4 m*dwn* j[...]

5 l*kh bhm*[h...]

6 k*rtw* ʿ[*m*...]

7 wʿ*mk*[...]

strife j[...]

to you *bhm*[h...]

they made (a covenant) w[ith...]

and with you[...]

Masada 1063–1747: Yadin described this fragment as part of a sectarian scroll, written in a semi-formal script.

1 [...]m̄

2 [...]o*t qwdšw* [...] [...]o*t* his holy [...]

3 [...]w*r hwʾh* h[...]

4 [...]o*lnbʾwʾh* o[...]

5 [...]wⁱ wo[...]

6 [...]oo ooo[...]

7 [...]r*w b*[...]

[...]m̄

[...]o*t* his holy [...]

[...]w*r* he h[...]

[...]o to his prophecy o[...]

[...]wⁱ wo[...]

[...]oo ooo[...]

[...]r*w b*[...]

Masada 1045–1530,1375: These fragments are written in a formal script of the advanced Herodian style, which Yadin tried to identify as „a kind of apocryphon on Esther.“ Talmon thinks that these fragments are part of an unknown apocryphon of the Joseph story.

Column 1

1 [...]

2 [...]x*rh*[...]

3 [...]m̄ ʾ[...]

4 [...]m[š]r*jm*[...]j*tw* ʾ

5 [...]l*hm*[...]

6 [...]

7 [...]g*wr*[...]

8 [...]w *hmh*[...]

9 [...]t*m*[...]

10 [...]š*r jhj*[...]

[...]

[...]x*rh*[...]

[...]m̄ ʾ[...]

[...]E[*g*]ypt [...]they will hang (or: they hanged)

[...]l*hm*[...]

[...]

[...]g*wr*[...]

[...]w *hmh*[...]

[...]t*m*[...]

[...]which will be(?)[...]

11	[...]l̄[...]	[...]l̄[...]
12	[...]	[...]
13	[...]	[...]
14	[...]h̄ nmwt̄ ³ [...]	[...]h̄ we will die ³ [...]
15	[...]l̄ ³ [...]	[...]l̄ ³ [...]

Column 2

1	[...]qmr o[...]	[...]qmr o[...]
2	[...]shq̄ l̄[...]	[...]shq̄ l̄[...]
3	hn̄ b̄jnjw [...]	favor in his sight [...]
4	hwdf̄w jwm̄ qwāš̄ ³ [...]	they made known (or: he made known to him) the holy day[...]
5	lhwd̄f̄[...]	to make known[...]
6	[...]w̄nrh[...]	[...]w̄nrh[...]
7	[...]h̄mh̄ wrwh̄[...]	[...]h̄mh̄ and (the) spirit[...]
9	[...]lj̄ h[]̄[...]	[...]lj̄ h[]̄[...]
9	[...]m̄	[...]m̄
10	[...]rh̄m̄ ṽ[...]	[...]rh̄m̄ ṽ[...]
11	[...]gbwrwt̄[...]	[...]mighty doings[...]
12	[...]hw̄ jkm̄[...]	[...]hw̄ jkm̄[...]
13	[...]	[...]
14	[...]h̄wh̄ h̄[...]	[...]h̄wh̄ h̄[...]
15	[...]š̄r̄ f̄š̄h̄[...]	[...]which he will do[...]

Masada 1039–317: Yadin dated the script of this fragment to ca. 150 BCE. The script is similar to 1QIs^a. Yadin identified the fragment as Gen 46,7–11. Talmon suggested to identify it with Jubilees 44,11 ff., but J. VanderKam, rejected this identification (→ The Jubilees Fragments from Qumran Cave 4 [J. Treballe Barrera – L. Vegas Montaner (ed.), The Madrid Qumran Congress (Studies on the Texts of the Judean Desert 11), Leiden/New York/Köln/Madrid 1992, 635–648], note 27).

1	[...]mšrjm	[...]Egypt
2	[...]m̄ ṽ f̄qwb	[...]m̄ Jacob
3	[...]j̄ r̄wbn̄ hn̄wk	[...]j̄ Reuben Enoch
4	[...]w̄l̄ wjmjn̄	[...]w̄l̄ and Yamin
5	[...]w̄bn̄j̄ lw̄j̄	[...]and the sons of Levi

Masada 1039–320: This fragment is written on both sides in paleo-Hebrew script, each side by a different hand. Yadin has not identified this composition. Based on the writing *hrḡrj[z]jm* in one word, Talmon suggested to identify it as part of a Samaritan composition. H. Eshel argued for the possibility of a Jewish psalm, written as a polemic against the Samaritan temple built on Mount Gerizim (→ The Prayer of Joseph, A Papyrus from Masada and the Samaritan Temple on APTAPIZIN, Zion 56, 1991, 134–136, Hebrew).

Side A

1	[...]	[...]
2	[...]m̄th̄[...]	[...]m̄th̄[...]
3	[...]o bjh̄ · o[...]	[...]o bjh̄ o[...]
4	[...]j̄h̄wh̄ · knkm̄[...]	[...]Tetragramaton <i>knkm̄</i> [...]
5	[...]mh̄ · rbw̄ · [...]	[...]how manifold[...]
6	[...]w̄	[...]w̄
7	[...]	[...]

Side B

- | | | |
|---|-------------------------|----------------------------------|
| 1 | [...] | [...] |
| 2 | [...]ohm · lrnh[...] | [...]ohm for joy/singing [...] |
| 3 | [...]lrnh · oow[...] | [...] for joy/singing oow[...] |
| 4 | [...]lrnh · lorh h[...] | [...]for joy/singing lorh h[...] |
| 5 | [...]hrgrj[z]jm[...] | [...]Mount–Gerizim[...] |
| 6 | [...]mol · o[...] | [...]mol o[...] |
| 7 | [...]loooo[...] | [...]loooo[...] |

SH. TALMON, *Fragments of Two Scrolls of the Book of Leviticus from Masada* (EI 24, 1993, 99–110.235* [hebräisch]).

— „Two fragments of Leviticus written on parchment were found among other biblical and non-biblical scroll fragments in the excavations at Masada conducted by Y. Yadin. These are MLev^a (270-1039) and MLev^b (480-92) ... The first fragment, in two pieces, consists of the second half of eight lines of Leviticus 4:3–9, identical to the Masoretic text, with the exception of *plene* spelling of one word in 4:7. The paleographic style is formal Herodian, closely resembling that of the *Thanksgiving Scroll* and dated to the second half of the last century BCE. The second fragment consists of 45 pieces of parchment of varying sizes, roughly half of which bear no sign of writing. The restored text includes Leviticus 8:31 to Leviticus 11:40 and is identical to the Masoretic text. Paleographic style resembles that of the late Herodian period (mid–1st century CE).“

SH. TALMON, *A Joshua Apocryphon from Masada* (M. Goshen–Gottstein et. al [ed.], *Studies on Hebrew and Other Semitic Languages*, Festschr. Ch. Rabin, Jerusalem 1990, 147–157).

— Yadin (IEJ 15, 1965, 105) identified frg. 1039–211 as an apocryphon on Samuel. Talmon tried to argue that this fragment stems from an apocryphon woven on Jos 23–24.

Fragment 1

- | | | |
|---|---------------------------|---------------------------------------|
| 1 | [... ʕ]r bʕbr hjrd[n ...] | [tha]t beyond the Jordan [...] |
| 2 | [...n]plm lpn[jhm. ...] | [... they f]ell before t[hem (?) ...] |

Fragment 2

- | | | |
|---|---|--|
| 1 | [... lpn]jw | [... befor]e him |
| 2 | [...m]jd jwm[...] | [...m] hand jwm[...] |
| 3 | [...j]ʕh wjphdw[...] | [...j]ʕh and they were afraid [...] |
| 4 | [...mwdj]m lšm ʕjwn kj rʕw [...] | [... they than]k (?) the name of the Most High because they have seen [...] |
| 5 | [...n]lʕm lmw bʕwjbjhm wʔ [...] | [... He was fig]hting for his people with their enemies and not[...] |
| 6 | [...jr]w mpnjh[m] kj ʔ ʕmhm wjbrkm wjw[...] | [... they were afra]id of the[m] because God was with them and he blessed them and wjw[...] |
| 7 | [...wšr] dbr ʕjhm bʕ lhm wlw[?] ... dbr ʕʕš | [... and which He] promised about them has come to pass for them, not one word of the[m] was dropped] to the ground. |
| 8 | [...m]hrbh lhm mwʕdh[...]dwnj | [... and their offspr]ing He made many [...]
the Lord |

III C: Naḥal Ḥever

D. AMIT – H. ESHEL, *A Tetradrachm of Bar Kokhba from a Cave in Naḥal Ḥever* (Israel Numismatic Journal 11, 1990–1991, 33–35).

— In einer Höhle im oberen Teil des Naḥal Ḥever wurde bei Ausgrabungen eine Tetradrachme aus der Zeit des Bar Kokhba Aufstands gefunden (25 mm ø, 12,3 gr). Es handelt sich um die Überprägung einer Tetradrachme der Provinzmünze von Antiochien [auf der linken Seite (obv) sind Reste eines

Adlerflügels zu erkennen]. Die undatierte Münze stammt wahrscheinlich aus dem Jahren 134–135 n.Chr.

Obv.: „Tetrastyle façade of the Temple; above is a rosette. Legend: *šm[ʿwn]* (Shimʿon).

Rev.: The «four species» – *lulav* (palm branch) with *hadass* (mystle) and *ʿarava* (willow), left of them there is an *ethrog* (citron). Legend: *lhrwt jrwšlm* (For the Freedom of Jerusalem)“ (33).

J. BRIEND, *Le musée Bible et Terre Sainte (Le Monde de la Bible 86, 1994, 44–45, hier 45)*

— In der Annonce wird das Photo einer bislang unveröffentlichten (unbekannten) Psalmenhandschrift aus Naḥal Hever publiziert. Das ca. 60 n.Chr. zu datierende Fragment bietet in zwei teils stark beschädigten Kolumnen Reste von Ps 31 (31,24f.), 33 (33,1–18) und 35 (35,4–20).

Der Wortlaut des erhaltenen Textes ist von drei Abweichung abgesehen mit *M* identisch: 1.) In Ps 33,9 wird statt *wjhj* ein *jhhj* bzw. *whjh* gelesen. 2.) Ps 33 trägt die in *M* nicht belegte Überschrift *ldwd šjr mzmwr*. 3.) In Ps 35, 8 wird statt *tlkdw* ein *tlkdhw* gelesen. Auf Psalm 31 folgt wie in der *Ø* Psalm 33. Psalm 33 wird durch ein großes, eine Zeile umfassendes vacat in die Einheiten 33,1–12 und 33,13ff. gegliedert.

IV Varia

B. AGGOULA, *Inventaire des inscriptions Hatréennes (Institut Français d'Archéologie du Proche-Orient, Bibliothèque Archéologique et Historique Tomus CXXXIX), Paris 1991.*

— Der Band umfaßt die aram. (und latein.) Inschriften aus Hatra vom 6. bis zum 2. Jh. v.Chr. in Photo, Zeichnung, Transkription, Übersetzung und Kommentar. Ein Glossar der aram. Lexeme mit Fundnachweis sowie ein Index der PNN und GNN erschließen das Textkorpus. Bislang unpublizierte Texte finden sich nicht.

P. BORDREUIL – P.–L. GATIER, *Le relief du prêtre Philôtas, (Syria 67, 1990, 329–338).*

— Der Artikel veröffentlicht ein kleines Basaltrelief, das einen orientalischen Priester zeigt, der Herakles ein Opfer darbringt. Zwischen den Köpfen der beiden Figuren befinden sich je eine kurze griechische und aramäische Inschrift. Eine ausführliche griechische Inschrift ist am unteren Ende des Reliefs angebracht. Paläographisch datieren die griechischen Inschriften 250–150 v.Chr. Die erhaltenen Elemente der aramäischen Inschrift ähneln Inschriften aus dem 5.–3. Jh. v.Chr.

- | | | |
|---|----------------|---------------------------|
| 1 | [Φιλώτας] | „[<i>Philôtas</i>] |
| 2 | ὁ ἱερωεύς. | le prêtre“ (331). |
| 1 | <i>plʿ šmh</i> | „plʿ (est) sons nom |
| 2 | <i>zj kmrʿ</i> | qui est le prêtre“ (332). |

Τοὺς θεοὺς ἕστησε καὶ ἑαυτὸν ἐπιθύοντα ἐποίησε Φιλώτας Φιλῶνος.

„Philôtas fils de Philôn a fait ériger (le monument qui le représente) lui-même en train de faire l'offerande sacrificielle“ (331).

J. ELAYI, *Inscription nord-ouest sémitiques inédites (Sem 38, 1990, 101–108).*

— Der Artikel veröffentlicht drei Siegel und drei jeweils nur mit ein oder zwei lesbaren Buchstaben beschriebene Tonscherben.

1 Das Siegel besteht aus schwarzem Hämatit, ist skaraboid geformt und mißt 12×10×8 mm. Der zweizeilige in paläohebräischer Schrift geschriebene Text ist in das 7. Jh. v.Chr. zu datieren. Die beiden Zeilen der Inschrift sind durch drei parallele Linien deutlich voneinander getrennt:

- | | |
|---|-----------------|
| 1 | <i>lʿdjh</i> |
| 2 | <i>bnnhmjhw</i> |

2 Das Siegel ist skaraboid geformt, besteht aus Kalkstein, mißt 20×15×9 mm und dürfte aus dem 8. oder 7. Jh. v.Chr. stammen: *lʿglʿ*³

3. Ein bronzenener Siegelring, wahrscheinlich phönizischer Herkunft, aus dem 4.–2. Jh. v.Chr. Der Ring mißt 18 mm im Durchmesser, das Siegel war ursprünglich rechteckig und mißt 9×7×2 mm: *mg[...]*

A. LEMAIRE, *Trois sceaux inscrits inédits avec lion rugissant* (Sem 39, 1990, 13–21).

— Im Artikel werden drei bislang unpublizierte Siegel veröffentlicht, die alle mit dem Bild eines Löwen verziert sind:

1 Ein skaraboides aus Chalzedon bestehendes Siegel mit den Maßen 20×15×10,5 mm. Das Siegel datiert in die erste Hälfte des 8. Jh. v.Chr., der Löwe wird stehend abgebildet. Die Schrift ist paläohebräisch oder paläoaramäisch: *lhnn* „à Ḥannan“ (15).

2 Das Siegel ist skaraboid geformt, besteht aus Carneol und mißt 20,7×15,5×8,8 mm. Es stammt ebenfalls aus der ersten Hälfte des 8. Jh. v.Chr. Der Löwe ist stehend abgebildet, die Schrift ist paläo-aramäisch: *ʔhʕr* „Elahʕazar“ (17).

3 Ein aus dem 5. Jh. v.Chr. stammender und aus Lapislazuli bestehender Skarabäus mißt 17×12,5×8,5 mm. Der Löwe ist sitzend abgebildet. Die Schrift ist phönizisch: *mlkšmš* „Milkshamash“ „Shamash est roi“ (19).

Y. MESHORER, *Ancient Jewish Coinage: Addendum I* (Israel Numismatic Journal 11, 1990–1991, 104–132)

— Im Aufsatz werden die seit dem Erscheinen von Meshorers Sammelwerk (*Ancient Jewish Coinage*, New York, 1982) veröffentlichten Münzfunde dokumentiert und besprochen.

H. SADER, *Deux épigraphes phéniciennes inédites* (Syria 67, 1990, 315–322).

— #1 Die aus Bronze bestehende Pfeilspitze mißt 60 × 12 mm. Ihre Herkunft ist ungewiß. Paläographisch datiert sie in das 11. oder 10. Jh. v.Chr.: rto: *hš pdj*; vso: *bn qrj*.

2 Das 28 × 27mm messende Bronzeamulett stammt wahrscheinlich aus der Gegend um Tyrus. Es datiert entweder in das 8. oder das 2.–1. Jh. v.Chr.:

rto: Horus als Kind auf einer Lotusblüte sitzend, daneben ein Tier.

vso: Kind mit Erwachsenem (Isis mit ihrem Sohn Horus?). *šm[...] // nšr*

B. SASS – CH. UEHLINGER [EDD.], *Studies in the Iconography of Northwest Semitic Inscribed Seals. Proceedings of a Symposium Held in Fribourg 1991* [OBO 125], Fribourg/Göttingen 1993.

— B. Sass (*The Pre-Exilic Hebrew Seals* [194–256]) bietet eine alphabetische Liste von über 100 eisenzeitlichen althebr. Siegeln, geordnet nach PNN (249 ff.). Im Anhang des Sammelwerkes findet sich ein analoger PNN-Index (ca. 400 bis 500 Einträge!) sowie ein semit. Wortindex für alle im Band erwähnten westsemit. Inschriften. Für einzelne Siegel fehlen weiterführende Literaturhinweise; da Publikationsnachweise jedoch nicht immer systematisch zitiert werden, sind u.U. nicht alle hier genannten Inschriften wirklich unpubliziert:

T. ORNAN: *The Mesopotamian Influence on West Semitic Inscribed Seals . . .* (S. 52–73), S. 64.66.73 # 53 stellt eine aram. Siegelinschrift aus dem Israel Museum Jerusalem (Nr. 71.46.94) dar: zwischen Göttersymbolen und einer menschlichen Gestalt steht *dʕlh*. Undatiert, wohl 7./6. Jh. v.Chr. (?).

E. GUBEL: *The Iconography of Inscribed Phoenician Glyptic* (S. 101–129), S. 112 # 23 zeigt einen undatierten phöniz. Stein-Skaraboid, der neben Tierdarstellungen die drei unzusammenhängenden Buchstaben (?) *l, g, j* enthält.

Ebda. S. 120 f. # 58 zeigt einen phön. Achat-Skarabäus (Kunsthistorisches Museum Wien 2880) mit zwei menschlichen Gestalten (stehend, eine Schale darreichend; auf dem Thron sitzend) und der Inschrift *ʔhṭmlk ʔt jš* „Aḥatmilk, wife of Yasha“. Die paläographische Datierung auf Ende 9. Jh. v.Chr. wird aus ikonographischen Gründen bezweifelt.

S. TIMM: *Das ikonographische Repertoire der moabitischen Siegel und seine Entwicklung . . .* (161–193), 163 Anm. 2 erwähnt ein 1991 auf einer Versteigerung (*Ancient Art of the Mediterranean World and Ancient Coins. Public Auction 1991, Numismatic and Ancient Art Gallery, Catalogue 7, Zürich*, # 23) aufgetauchtes moabitisches Siegel (anikonisch) mit der Inschrift *kmšhsd hšpr*.

D. USSISHKIN, *Archaeological Soundings at Betar, Bar-Kochba's Last Stronghold* (EI 23, 1992, 260–275, Hebrew).

— A jar handle with *mlk* seal impression was found.

V Hilfsmittel

D. A. CLINES (ED.), *The Dictionary of Classical Hebrew*, Bd. 1., Sheffield 1993.

— In dem auf 8 Bände angelegten Wörterbuch werden erstmals alle hebräischen Texte erfaßt, die vor der Mischna verfaßt wurden, d. h. vor 200 n. Chr. Die Texte werden in vier Gruppe eingeteilt: Altes Testament, Ben Sira, Qumran und Verwandtes, Inschriften und andere Textfunden. Aramäische Texte, auch des AT, werden nicht berücksichtigt. Inschriften werden nach der Edition von G. I. Davies (*Ancient Hebrew Inscriptions*, Cambridge 1991 → ZAH 6, 1993, 257) zitiert, Qumrantexte nach dem allgemein üblichen Schema. Die einzelnen Artikel gliedern sich wie folgt: 1. „*Headword (or, Lemma)*“, 2. „*Number of occurrences*“, 3. „*Part of speech*“, 4. „*Gloss*“, 5. „*Morphology*“, 6. „*Semantic Analysis*“, 7. „*Syntagmatic Analysis*“, 8. „*Paradigmatic Analysis*“, 9. „*Index*“ (18-22). Auf diese Weise erhält der Benutzer einen guten Überblick über das Bedeutungsspektrum eines Wortes, über die in den erfaßten Texten belegten Formen eines Lemmas, seine Funktion im Satz etc. Besonders hilfreich ist es, daß für die einzelnen Lemmata nicht nur ihre syntaktischen Funktionen angegeben werden (d. h. status constructus, absolutus, Subjekt, Objekt etc.), sondern auch eine Liste der jeweils einem Verbum zugehörigen Objekte und Subjekte, bzw. eine Liste der Verben, deren Objekt bzw. Subjekt das Nomen ist (bei Nomina werden auch die in Konstruktverbindungen zu dem entsprechenden Lemma gehörenden stati absoluti bzw. constructi angegeben).

Bemerkenswert ist, daß in den Artikeln weder Etymologien noch Literaturangaben geboten werden. Im vorliegenden ersten Band wird der Buchstabe **ס** erfaßt. Die vollständige Berücksichtigung außerbiblischer hebräischer Texte macht das *Dictionary of Classical Hebrew* zu einem wertvollen Hilfsmittel für alle, die mit nichtalttestamentlichen hebräischen Texten aus biblischer und frühjüdischer Zeit arbeiten.

Anschrift der Autoren:

E. Eshel, 17 Arlozorov Street, Jerusalem 92181, Israel

A. Lange, Institut für Antikes Judentum und Hellenistische Religionsgeschichte der Eberhard-Karls-Universität, Liebermeisterstraße 12, D-72076 Tübingen, Bundesrepublik Deutschland

K.F.D. Römheld, Alttestamentliches Seminar der Westfälischen Wilhelms-Universität, Universitätsstraße 13-17, D-48143 Münster, Bundesrepublik Deutschland